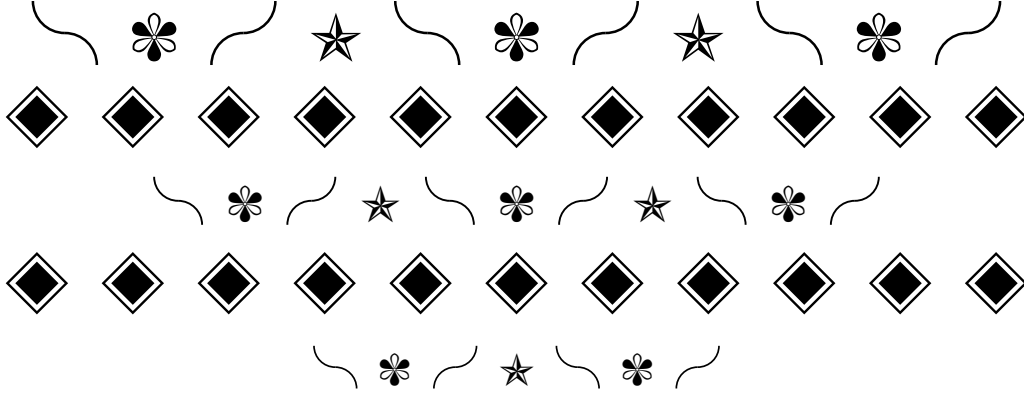


وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है



Mutaffifeen; মুতফিফীন;
; مطففين; মুতফ্ফীঈন;
ঘটানেবালোঁ; মুত'ফ্ফী'ফীন;
ஈஹலதீஹுநாஹு; যারা মাপে
কম করে

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

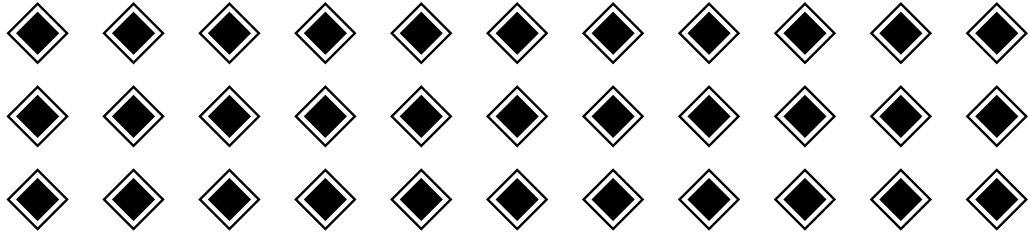
তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

Conmen Metrologists ; cheaters in weights

and measures;measures;



Navigator-Folio....2



folio: 22/48

وَيْلٌ لِّلْمُطَفِّفِينَ

तबाही है घटानेवालों के लिए,

যারা মাপে কম করে, তাদের জন্যে দুর্ভোগ,

Woe to those who give less [than

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কায়ম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।

/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 2 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

due], Al-Mutaffifin (83:1)

....بڑی خرابی ہے ناپ تول میں کمی کرنے والوں کی

folio:25

لِيَقُومَ النَّاسُ بِالْقِسْطِ .

.....ন্যায়নীতি, যাতে মানুষ ইনসাফ প্রতিষ্ঠা করে।

that mankind may keep up justice

ताकि लोग इनसाफ़ पर कायम हों।

.....تا کہ لوگ عدل پر قائم رہیں

folio:30

وَزِنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ

সোজা দাঁড়ি-পালায় ওজন কর।

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।

/// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 3 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

"And weigh with the true and straight balance.

और ठीक तराजू से तौलो

...اور سیدھی صحیح ترازو سے تولا کرو

folio:31

وَلَا تَغْتَوُوا فِي الْأَرْضِ مُقْسِدِينَ

পৃথিবীতে অনর্থ সৃষ্টি করে ফিরো না।..Don't spread corruption and mischief in the land..

और धरती में बिगाड़ और फ़साद मचाते मत फिरो

...زمین میں فساد مچاتے نہ پھرو

folio:33

وَلَا تَقْرَبُوا مَالَ الْيَتِيمِ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।

/// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient.///न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 4 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

এতীমদের ধনসম্পদের কাছেও যেয়ো না

Donot Devour the orphan's property,....

अनाथ के धन को हाथ न लगाओ

...اور یتیم کے مال کے پاس نہ جاؤ

folio:38

تَبْخَسُوا النَّاسَ أَشْيَاءَهُمْ وَلَا تَقْسِدُوا فِي الْأَرْضِ بَعْدَ إِصْلَاحِهَا
এবং ভুপৃষ্ঠের সংস্কার সাধন করার পর তাতে অনর্থ সৃষ্টি
করো না।

do not mischief on the earth after it has been set
in order,....

और धरती में उसकी सुधार के पश्चात बिगाड़ पैदा न करो।
،روئے زمین میں، اس کے بعد کہ اس کی درستی کردی گئی

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है
فساد مت پهلاؤ.....

folio:59

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কায়েম কর এবং ওজনে কম
দিয়ো না।

And observe the weight with equity and do not
make the balance deficient....

न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -
انصاف کے ساتھ وزن کو ٹھیک رکھو اور تول میں کم نہ
.....دو

folio: 60

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কায়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient.///न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 6 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

أَوْفُوا الْكَيْلَ وَلَا تَكُونُوا مِنَ الْمُخْسِرِينَ

মাপ পূর্ণ কর এবং যারা পরিমাপে কম দেয়, তাদের
অন্তর্ভুক্ত হয়ো না।

"Give full measure, and cause no loss (to others)....

तुम पूरा-पूरा पैमाना भरो और घाटा न दो

ناپ پورا بھرا کرو کم دینے والوں میں شمولیت نہ کرو

folio: 62

وَاتَّقُوا اللَّهَ عَظِيمًا.....

.....ভয় কর আল্লাহর عَظِيمًا---Fear thy Creator Lord...

...अल्लाह तआला का डर रखो....

....اس الله کا خوف رکھو

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।

/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 7 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

folio:64

وَحَسِرَ هَٰذَاكَ الْكَافِرُونَ

সেক্ষেত্রে কাফেররা ক্ষতিগ্রস্ত হয়।

And there the disbelievers lost utterly (when Our
Torment covered them)....

इनकार करनेवाले घाटे में पड़कर रहे

اور اس جگہ کافر خراب و خستہ ہوئے

folio:67

أَخْسَرِينَ أَعْمَلًا

সেসব লোকের সংবাদ

The Greatest Losers....

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।

/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 8 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

सबसे बढ़कर घाटा उठानेवाले

باعتبار اعمال سب سے زیادہ خسارے میں کون ہیں؟

●◆●ఁరగఱఱఱి నిన్న /దగ్గఱఱఱ నేనే...73/75

folio:75

وَمَنْ يَبْتَغِ غَيْرَ الْإِسْلَامِ دِينًا

যে লোক ইসলাম ছাড়া

whoever seeks a religion other than Islam...

ఁరగఱఱఱి/దగ్గఱఱఱ.....

जो इस्लाम के अतिरिक्त कोई और दीन (धर्म) तलब करेगा

جو شخص اسلام کے سوا اور دین تلاش

کرے

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।

/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में

कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 9 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

folio: 78

وَمِنَ النَّاسِ مَن يَعْبُدُ اللَّهَ عَلَىٰ حَرْفٍ

ನಾಮಮಾತ್ರ ಮಿಸಿಲಿಮಿಗಳು

মানুষের মধ্যে কেউ কেউ দ্বিধা-দ্বন্দ্বে জড়িত হয়ে আল্লাহর এবাদত করে।...he who worships Allaahu. ﷻ swt. as it were, upon the very edge....

...कोई ऐसा है, जो एक किनारे पर रहकर अल्लाह की बन्दगी
بعض لوگ ایسے بھی ہیں کہ ایک کنارے پر ہو کر اللہ (کھڑے)

folio: 82

لَئِنْ أَشْرَكَتَ لِيَحْبِطَنَّ عَمَلُكَ

যদি আল্লাহর শরীক স্থির করেন, তবে আপনার কর্ম
নিষ্ফল হবে

If you join others in worship with

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 10 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

Allaahu ﷻ.swt.---

اگر تو نے شرک کیا تو بلا شبہ تیرا عمل ضائع ہو جائے گا
यदि तुमने शिर्क किया तो तुम्हारा किया-धरा अनिवार्यतः तु

folio: 86

وَيَوْمَ يُخْشَرُ أَعْدَاءُ اللَّهِ إِلَى النَّارِ فَهُمْ يُوزَعُونَ

যেদিন আল্লাহর শত্রুদেরকে অগ্নিকুন্ডের দিকে ঠেলে
নেওয়া হবে। the enemies of Allaahu ﷻ.swt. will be
gathered to the Fire...

अल्लाह के शत्रु आग की ओर एकत्र करके लाए जाएँगे,
اور جس دن اللہ کے دشمن دوزخ کی طرف لائے جائیں گے

folio: 88

شَهِدَ عَلَيْهِمْ سَمْعُهُمْ وَأَبْصَرُهُمْ وَجُلُودُهُمْ بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 11 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

--তাদের কান, চক্ষু ও ত্বক তাদের কর্ম সম্পর্কে সাক্ষ্য দেবে।--**Sinners' ears and their eyes, and their skins will testify against them as to what they used to do.....**--उनके कान और उनकी आँखें और उनकी खालें उनके विरुद्ध उन बातों की गवाही देंगी,-- ان کے کان اور ان کی آنکھیں اور ان کی کھالیں ان کے اعمال کی گواہی دیں گی

folio: 96

وَذَلِكُمْ ظَنُّكُمُ الَّذِي ظَنَنْتُمْ بِرَبِّكُمْ أَرْدَبَكُمْ فَأَصْبَحْتُمْ مِنَ الْخَاسِرِينَ

তোমাদের এ ধারণাই তোমাদেরকে ধ্বংস করেছে
And your wrong notion of god ..destroyed you...

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient.///न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

और तुम्हारे उस गुमान ने तुम्हे बरबाद किया जो
تمھاری اسی بدگمانی نے جو تم نے اپنے رب سے کر رکھی
تھی تمھیں ہلاک کر دیا

folio:106

beware: Islamophobics cum maniacs

وَأَرَادُوا بِهِ كَيْدًا فَجَعَلْنَاهُمُ الْأَخْسَرِينَ

তারা ইব্রাহীমের বিরুদ্ধে ফন্দি আঁটতে চাইল, অতঃপর আমি
তাদেরকেই সর্বাধিক ক্ষতিগ্রস্ত করে দিলাম।

And they wanted to harm him, but We made
them the worst losers....

उन्होंने उसके साथ एक चाल चलनी चाही, किन्तु हमने उन्हीं को
घाटे में डाल दिया

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

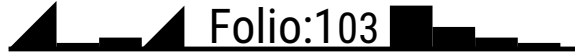

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 13 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

گو انہوں نے ابراہیم (علیہ السلام) کا برا چاہا، لیکن ہم نے انہیں
ناکام بنا دیا

 Folio:103 

الَّذِينَ يَصُدُّونَ عَنِ سَبِيلِ اللَّهِ وَيَبْغُونَهَا عِوَجًا وَهُمْ بِالْآخِرَةِ
هُمْ كَفَرُونَ

যারা আল্লাহর পথে বাধা দেয়, আর
তাতে বক্রতা খুজে বেড়ায়,

Those who hinder (others) from the Path of
Allaahu ﷻ (Islamic Monotheism),
जो अल्लाह के मार्ग से रोकते हैं और उसमें टेढ़ पैदा करना
चाहते हैं:.. الله کی راہ سے روکتے ہیں اور اس میں کجی
تلاش کر لیتے ہیں۔

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

folio:105

beware: Islamophobics cum maniacs

وَلَيْكَ لَمْ يَكُونُوا مُعْجِزِينَ

তারা পৃথিবীতেও আল্লাহকে অপারগ করতে পারবে না...
none can escape from Allaahu ﷻ's Torment..
نه يه لوگ دنيا ميں الله كو... उन्हें दोहरी यातना दी जाएगी..

ہر اسکے اور

Folio:109

وَلَيْكَ الَّذِينَ خَسِرُوا أَنْفُسَهُمْ وَضَلَّ عَنْهُمْ مَا كَانُوا يَفْتَرُونَ

যা কিছু মিথ্যা মা'বুদ সাব্যস্ত করেছিল, তা সবই তাদের
থেকে হারিয়ে গেছে।... Their invented false deities will
vanish from them...

जो कुछ वे घड़ा करते थे, वह सब उनमें गुम होकर रह गया

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কায়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 15 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

وہ سب کچھ ان سے کھو گیا، جو انہوں نے گھڑ رکھا
تھا

Folio:112

وَالْوَزْنُ يَوْمَئِذٍ الْحَقُّ

-আর সেদিন যথার্থই ওজন হবে-the weighing on that
Day of Resurrection will be the true ---
और बिल्कुल पक्का-सच्चा वज़न उसी दिन होगा- روز اور اس
وزن بھی برحق ہے

Folio: 115

وَمَنْ خَفَّتْ مَوَازِينُهُ فَأُولَئِكَ الَّذِينَ خَسِرُوا أَنْفُسَهُمْ فِي جَهَنَّمَ
.....এবং যাদের পাল্লা হালকা হবে তারা দোষখেই

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 16 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

চিরকাল বসবাস করবে।.....Those with bad deeds, in
Hell will they abide.....

जिनके कर्म वज़न में हलके होंगे, तो वे सदैव जहन्नम में
रहेंगे

اور جن کے ترازو کا پلہ ہلکا ہو گیا یہ
ہمیشہ کے لئے جہنم واصل ہوئے

Folio:128

مَنْ جَاءَ بِالْحَسَنَةِ فَلَهُ عَشْرُ أَمْثَالِهَا

---যে একটি সৎকর্ম করবে, সে তার দশগুণ পাবে

--ten times reward for good deeds--.

-जो कोई अच्छा चरित्र लेकर आएगा उसे उसका दस गुना

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।

/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient.///न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 17 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

جو شخص نیک کام کرے گا اس کو اس --- بدلا मिलेगा
کے دس گنا ملیں گے

 Folio: 136 

فَلْنُذِيقَنَ الَّذِينَ كَفَرُوا عَذَابًا شَدِيدًا وَلْنَجْزِيَنَّهُمْ أَسْوَأَ الَّذِي كَانُوا
يَعْمَلُونَ

---আমি অবশ্যই কাফেরদেরকে কঠিন আযাব আশ্বাদন করাব -- We shall cause those who disbelieve to taste a severe torment--142

- इनकार करनेवालों को, कठोर यातना का मजा चखाएँगे, ----
پس یقیناً ہم ان کافروں کو سخت عذاب کا مزہ چکھائیں گے

وَأَقِمْوْا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ



তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 18 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

 Folio: 139 

فَلَا تَغُرَّتْكُمْ الْحَيَاةُ الدُّنْيَا وَلَا يَغُرَّتْكُمْ بِاللَّهِ الْغُرُورُ *

--অতএব, পার্থিব জীবন যেন তোমাদেরকে ধোঁকা না দেয় এবং আল্লাহ সম্পর্কে প্রতারক শয়তানও যেন তোমাদেরকে প্রতারিত না করে।

--let not then this (worldly) present life deceive you, nor let the chief deceiver (Satan) deceive you about Allaahu ﷻ.swt.....--सांसारिक जीवन कदापि तुम्हें धोखे में न डाले। और न अल्लाह के विषय में वह धोखेबाज़ तुम्हें धोखें में डाले---(दिक्हो) تمہیں دنیا کی زندگی دھوکے (دیکھو)---(ديکھو) تمہیں دھوکے میں نہ ڈالے اور نہ دھوکے باز (شیطان) تمہیں دھوکے میں ڈال دے

 Folio:146 

وَأَقِمْوْا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient.///न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 19 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

Jazah-Recompense جزاء

--الْيَوْمَ تَجْزَى كُلُّ نَفْسٍ بِمَا كَسَبَتْ--

আজ প্রত্যেকেই তার কৃতকর্মের প্রতিদান পাবে--This
Day shall every person be recompensed for what
he earned.----आज प्रत्येक व्यक्ति को उसकी कमाई का
बदला दिया जाएगा।-- آج ہر نفس کو اس کی کمائی کا بدلہ
--دیا جائے گا

Folio:176

Iblis (Shytaan-Satan); الشيطان; شیطان; شیطاں;

ঐতানু;

Folio:185

وَأَقِمْوْا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 20 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

The Believers; Muslims; মুসলমান; مسلمون;

ಮುಸ್ಲಿಮೂನ; मुस्लिमून;...

Folio:190

إِنَّ اللَّهَ اشْتَرَىٰ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ أَنْفُسَهُمْ وَأَمْوَالَهُمْ

--আল্লাহ ক্রয় করে নিয়েছেন মুসলমানদের থেকে তাদের জান ও মাল--Verily, Allaahu ﷻ.swt has purchased of the believers their lives and their properties.....

--निस्संदेह अल्लाह ने ईमानवालों से उनके प्राण और उनके माल इसके बदले में खरीद लिए हैं कि--

شبه الله تعالى 'ने مسلمانوں سے ان کی جانوں کو اور ان کے مالوں کو اس بات کے عوض میں خرید لیا ہے



وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

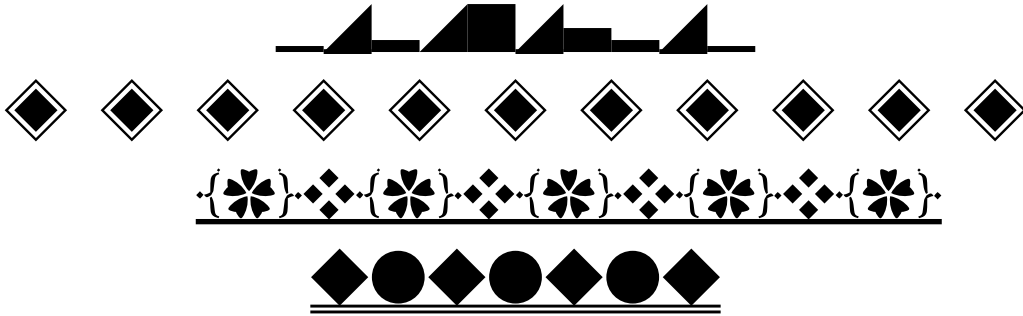
KhadijaKareemah// Folio.- 21 -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

मेपे देयार समय पूर्ण मापे देवे एवं सठिक दाँड़िपालाय ओजन करबे। एटा उत्तम; एर परिणाम शुभ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

○○○ **More documents from**
us.....199/200..



Commads of Allaahu. سورة suw

Al-Mutaffifin (83:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَيْلٌ لِّلْمُطَفِّفِينَ

तबाही है घटानेवालों के लिए,

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

तोमरा न्याय ओजन कायेम कर एवं ओजने कम दियो ना।
/// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 22 -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

যারা মাপে কম করে, তাদের জন্যে
দুর্ভোগ,

**Wail(Woe) to those who give less
[than due],**



Commads of Allaahu. سورة suwt

Ash-Shura (42:17)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

اللَّهُ الَّذِي أَنْزَلَ الْكِتَابَ بِالْحَقِّ وَالْمِيزَانَ وَمَا
يُذْرِكُ لَعْلَ السَّاعَةِ قَرِيبٌ

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 23 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

আল্লাহই ﷻ সত্যসহ কিতাব ও ইনসাফের মানদণ্ড নাযিল করেছেন। আপনি কি জানেন, সম্ভবতঃ
কেয়ামত নিকটবর্তী।

It is Allaahu. ﷻ svt. Who has sent down the Book (the Quran) in truth, and the Balance (i.e. to act justly). And what can make you know that perhaps the Hour is close at hand?

वह अल्लाह ﷻ ही है जिसने हक़ के साथ किताब और तुला अवतरित की। और तुम्हें क्या मालूम कदाचित

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কায়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كُنْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

क्रियामत की घड़ी निकट ही आ लगी हो

42/17



لِيَقُومَ النَّاسُ بِالْقِسْطِ .

ন্যায়নীতি, যাতে মানুষ ইনসারফ প্রতিষ্ঠা করে।

that mankind may keep up justice

ताकि लोग इनसाफ़ पर क़ायम हों।

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

/// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient.///न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

KhadijaKareemah// Folio.- 25 -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

تاکہ لوگ عدل پر قائم رہیں

Commads of Allaahu. ﷻ surt

Al-Hadid (57:25)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

لَقَدْ أَرْسَلْنَا رُسُلَنَا بِالْبَيِّنَاتِ وَأَنْزَلْنَا مَعَهُمُ
الْكِتَابَ وَالْمِيزَانَ لِيَقُومَ النَّاسُ بِالْقِسْطِ
وَأَنْزَلْنَا الْحَدِيدَ فِيهِ بَأْسٌ شَدِيدٌ وَمَنْفَعٌ
لِلنَّاسِ وَلِيَعْلَمَ اللَّهُ مَنْ يَنْصُرُهُ وَرُسُلَهُ
بِالْغَيْبِ إِنَّ اللَّهَ قَوِيٌّ عَزِيزٌ

আমি আমার ﷻ রসূলগণকে সুস্পষ্ট নিদর্শনসহ
প্রেরণ করেছি এবং তাঁদের সাথে অবতীর্ণ করেছি
কিতাব ও ন্যাযনীতি, যাতে মানুষ ইনসাফ প্রতিষ্ঠা

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 26 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

করে। আর আমি নাযিল করেছি লৌহ যাতে আছে প্রচন্ড রণশক্তি এবং মানুষের বহুবিধ উপকার। এটা এজন্যে যে, আল্লাহ ﷻ জেনে নিবেন কে না দেখে তাঁকে ও তাঁর রসূলগণকে সাহায্য করে। আল্লাহ ﷻ শক্তিধর, পরাক্রমশালী।

Indeed We ﷻ have sent Our Messengers with clear proofs, and revealed with them the Scripture and the Balance (justice) that mankind may keep up justice. And We ﷻ brought forth iron wherein is mighty power (in matters of war), as well as many benefits for mankind, that Allaahu ﷻ.swt. may test who

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

मेपे देयार समय पूर्ण मापे देवे एवं सठिक दाँड़िपालाय ओजन करबे। एटा उतुम; एर परिणाम शुभ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

it is that will help Him ﷺ (His ﷺ religion), and His ﷺ Messengers in the unseen. Verily, Allaahu ﷻ.swt. is All-Strong, All-Mighty.

निश्चय ही हमने ﷺ अपने रसूलों को स्पष्ट प्रमाणों के साथ भेजा और उनके लिए किताब और तुला उतारी, ताकि लोग इनसाफ़ पर कायम हों। और लोहा भी उतारा, जिसमें बड़ी दहशत है और लोगों के लिए कितने ही लाभ है, और (किताब एवं तुला इसलिए भी उतारी) ताकि अल्लाह ﷻ जान ले कि कौन परोक्ष में रहते हुए उसकी और उसके रसूलों की सहायता करता है। निश्चय ही अल्लाह ﷻ शक्तिशाली, प्रभुत्वशाली है

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

तोमरा न्याय ओजन कायम कर एवं ओजने कम दियो ना। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

یقیناً ہم نے اپنے پیغمبروں کو کھلی دلیلیں دے
کر بھیجا اور ان کے ساتھ کتاب اور میزان
نازل فرمایا تاکہ لوگ عدل پر قائم رہیں۔ (ترازو)
اور ہم نے لوہے کو اتارا جس میں سخت ہیبت
وقوت ہے اور لوگوں کے لیے اور بھی (بہت سے)
فائدے ہیں اور اس لیے بھی کہ اللہ جان لے کہ
اس کی اور اس کے رسولوں کی مدد دیکھے
کون کرتا ہے، بیشک اللہ قوت والا اور زبردست

ہے

/57/25



Commads of Allaahu. ﷻ suwt

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 29 -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

Ash-Shu'araa (26:182)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ

সোজা দাঁড়ি-পাল্লায় ওজন কর।

**.....And weigh with the true and
straight balance.**

और तराजू से ठीक ठीक तौलो

اور سیدھی صحیح ترازو سے تولا کرو

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 30 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كُنْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

/26/182



زمین میں فساد مچاتے نہ پھرو

Ash-Shu'araa (26:183)

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

KhadijaKareemah// Folio.- 31 -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَلَا تَبْخَسُوا النَّاسَ أَشْيَاءَهُمْ وَلَا تَعْثَوْا فِي
الْأَرْضِ مُفْسِدِينَ

মানুষকে তাদের বস্তু কম দিও না এবং পৃথিবীতে
অনর্থ সৃষ্টি করে ফিরো না।

*"And defraud not people by reducing their
things, nor do evil, making corruption and
mischief in the land.*

और लोगों को उनकी चीज़ों में घाटा न दो और धरती
में बिगाड़ और फ़साद मचाते मत फ़िरो

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِمْوْا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 32 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

لوگوں کو ان کی چیزیں کمی سے نہ دو یے
باکی کے ساتھ زمین میں فساد مچاتے نہ پھرو

26/183



وَلَا تَقْرَبُوا مَالَ الْيَتِيمِ

এতীমদের ধনসম্পদের কাছেও যেয়ো না

Donot Devour the orphan's property,

अनाथ के धन को हाथ न लगाओ

اور یتیم کے مال کے پاس نہ جاؤ

Commads of Allaahu. ﷻ suw

Al-An'aam (6:152)

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।

/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 33 -

وَأَوْقُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَلَا تَقْرَبُوا مَالَ الْيَتِيمِ إِلَّا بِالَّتِي هِيَ أَحْسَنُ
حَتَّىٰ يَبْلُغَ أَشُدَّهُ وَأَوْقُوا الْكَيْلَ وَالْمِيزَانَ
بِالْقِسْطِ لَا تُكَلِّفُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا وَإِذَا قُلْتُمْ
فَاعْدِلُوا وَلَوْ كَانَ ذَا قُرْبَىٰ وَبِعَهْدِ اللَّهِ أَوْقُوا
ذَٰلِكُمْ وَصَّيْكُمْ بِهِ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ

এতীমদের ধনসম্পদের কাছেও যেয়ো না; কিন্তু
উত্তম পন্থায় যে পর্যন্ত সে বয়ঃপ্রাপ্ত না হয়। ওজন
ও মাপ পূর্ণ কর ন্যায় সহকারে। আমিﷻ কাউকে
তার সাধ্যের অতীত কষ্ট দেই না। যখন তোমরা
কথা বল, তখন সুবিচার কর, যদিও সে আত্মীয়ও
হয়। আল্লাহরﷻ অঙ্গীকার পূর্ণ কর।

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

"And come not near to the orphan's property, except to improve it, until he (or she) attains the age of full strength; and give full measure and full weight with justice. We جَلَّالَهُ burden not any person, but that which he can bear. And whenever you give your word (i.e. judge between men or give evidence, etc.), say the truth even if a near relative is concerned, and fulfill the Covenant of Allaahu جَلَّالَهُ.swt., This He commands you, that you may remember.

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

मेपे देयार समय पूरु मापे देवे एवं सठिक दाँड़िपालाय ओजन करबे। एटा उतुम; एर परिणाम शुड। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

“और अनाथ के धन को हाथ न लगाओ, किन्तु ऐसे तरीके से जो उत्तम हो, यहाँ तक कि वह अपनी युवावस्था को पहुँच जाए। और इनसाफ़ के साथ पूरा-पूरा नापो और तौलो। हम ﷻ किसी व्यक्ति पर उसी काम की ज़िम्मेदारी का बोझ डालते हैं जो उसकी सामर्थ्य में हो। और जब बात कहो, तो न्याय की कहो, चाहे मामला अपने नातेदार ही का क्यों न हो, और अल्लाह की प्रतिज्ञा को पूरा करो। ये बातें हैं, जिनकी उसने तुम्हें ताकीद की है। आशा है तुम ध्यान रखोगे

اور یتیم کے مال کے پاس نہ جاؤ مگر ایسے طریقے سے جو کہ مستحسن بے یہاں تک کہ وہ اپنے سن رشد کو پہنچ جائے اور ناپ تول پوری

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

तोमरा न्याय ओजन कायम कर एवं ओजने कम दियो ना। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

پوری کرو، انصاف کے ساتھ، ہم کسی شخص کو
اس کی طاقت سے زیادہ تکلیف نہیں دیتے۔ اور
جب تم بات کرو تو انصاف کرو، گو وہ شخص
تعالیٰ سے جو عہد کیا قرابت دار ہی ہو اور اللہ
تعالیٰ نے تم کو اس کو پورا کرو، ان کا اللہ
تاکیدی حکم دیا ہے تاکہ تم یاد رکھو

6/152



تَبَخَسُوا النَّاسَ أَشْيَاءَهُمْ وَلَا تَقْسِدُوا فِي

الْأَرْضِ بَعْدَ إِصْلَاحِهَا

....এবং ভূপৃষ্ঠের সংস্কার সাধন করার পর

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْقُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

তাতে অনর্থ সৃষ্টি করো না।

...Do not mischief on the earth after it has been set in order,

....और धरती में उसकी सुधार के पश्चात बिगाड़ पैदा न करो।

روئے زمین میں، اس کے بعد کہ اس کی درستی
کردی گئی، فساد مت پھلاؤ

Commads of Allaahu. جَلَّالَهُ suw

Al-A'raaf (7:85)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِلَىٰ مَدْيَنَ أَخَاهُمْ شُعَيْبًا قَالَ يَبْقَوْمِ اعْبُدُوا
اللَّهَ مَا لَكُمْ مِّنْ إِلَهِ غَيْرُهُ قَدْ جَاءَتْكُمْ بَيِّنَةٌ
مِّن رَّبِّكُمْ فَأَوْقُوا الْكَيْلَ وَالْمِيزَانَ وَلَا

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।

/// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 38 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

تَبَخَسُوا النَّاسَ أَشْيَاءَهُمْ وَلَا تَقْسِدُوا فِي
الْأَرْضِ بَعْدَ إِصْلَاحِهَا ذَلِكُمْ خَيْرٌ لَّكُمْ إِنْ
كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ

আমি মাদইয়ানের প্রতি তাদের ভাই শোয়ায়েবকে
প্রেরণ করেছি। সে বললঃ হে আমার সম্প্রদায়/
তোমরা আল্লাহর ﷻ এবাদত কর। তিনি ব্যতীত
তোমাদের কোন উপাস্য নেই। তোমাদের কাছে
তোমাদের প্রতিপালকের পক্ষ থেকে প্রমাণ এসে
গেছে। অতএব তোমরা মাপ ও ওজন পূর্ণ কর
এবং মানুষকে তাদের দ্রব্যদি কম দিয়ো না এবং
ভুপৃষ্ঠের সংস্কার সাধন করার পর তাতে অনর্থ সৃষ্টি
করো না। এই হল তোমাদের জন্যে কল্যাণকর, যদি

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

তোমরা বিশ্বাসী হও।

*And to (the people of) Madyan (Midian), (We
sent) their brother Shu'aib. He said: "O my
people! Worship Allaahu جَلَّالٌ.swt.! You have no
other Ilah (God) but Him. [La ilaha
ill-Allaahu جَلَّالٌ.swt. (none has the right to be
worshipped but Allaahu جَلَّالٌ.swt.)]. " Verily, a
clear proof (sign) from your Lord has come
unto you; so give full measure and full
weight and wrong not men in their things,
and do not mischief on the earth after it has
been set in order, that will be better for you,*

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

मेपे देयार समय पूर्ण मापे देवे एवं सठिक दाँड़िपालाय ओजन करबे। एटा उतुम; एर परिणाम शुड। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

if you are believers.

और मदयनवालों की ओर हमने उनके भाई शूऐब को भेजा। उसने कहा, 'ऐ मेरी क़ौम के लोगों! अल्लाह جَلَّ جَلَالُهُ की बन्दगी करो। उसके अतिरिक्त तुम्हारा कोई पूज्य नहीं। तुम्हारे पास तुम्हारे रब की ओर से एक स्पष्ट प्रमाण आ चुका है। तो तुम नाप और तौल पूरी-पूरी करो, और लोगों को उनकी चीज़ों में घाटा न दो, और धरती में उसकी सुधार के पश्चात बिगाड़ पैदा न करो। यही तुम्हारे लिए अच्छा है, यदि तुम ईमानवाले हो

پیوریگار رب : مالک : معبود

اور ہم نے مدین کی طرف ان کے بھائی شعیب (علیہ السلام) کو بھیجا۔ انہوں نے فرمایا اے میری قوم! تم

وَأَقِمْوْا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

तोमरा न्याय ओजन कायम कर एवं ओजने कम दियो ना। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

الله

کی عبادت کرو اس کے سوا کوئی تمہارا معبود نہیں
~~پروردگار~~ تمہارے پاس

ان کی طرف سے واضح دلیل آچکی ہے۔ پس تم ناپ
اور تول پورا پورا کیا کرو اور لوگوں کو ان کی
چیزیں کم کر کے مت دو اور روئے زمین میں، اس کے
بعد کہ اس کی درستی کردی گئی، فساد مت پھلاؤ

یہ تمہارے لئے نافع ہے اگر تم تصدیق کرو ،

/7/85



Commads of Allaahu. ﷻ suwt

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 42 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

Hud (11:84)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِلَىٰ مَدْيَنَ أَخَاهُمْ شُعَيْبًا قَالَ يَبْقُومَ آبِدُوا
اللَّهُ مَا لَكُمْ مِّنْ إِلَهِ غَيْرُهُ وَلَا تَنْقُصُوا
الْمِكْيَالَ وَالْمِيزَانَ إِنِّي أُرَاكُمْ بِخَيْرٍ وَإِنِّي
أَخَافُ عَلَيْكُمْ عَذَابَ يَوْمٍ مُحِيطٍ

আর মাদইয়ানবাসীদের প্রতি তাদের ভাই শোয়ায়েব
(আঃ) কে প্রেরণ করেছি। তিনি বললেন-হে আমার
কওম/ আল্লাহর ﷻ বন্দেগী কর, তিনি ছাড়া
আমাদের কোন মাবুদ নাই। আর পরিমাপে ও
ওজনে কম দিও না, আজ আমি তোমাদেরকে ভাল
অবস্থায়ই দেখছি, কিন্তু আমি তোমাদের উপর

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কায়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है
এমন একদিনের আযাবের আশঙ্কা করছি যেদিনটি পরিবেষ্টনকারী।

And to the Madyan (Midian) people (We sent) their brother Shu'aib. He said: "O my people! Worship Allaahu جَلَّالَهُ.surt., you have no other Ilah (God) but Him, and give not short measure or weight, I see you in prosperity; and verily I fear for you the torment of a Day encompassing.

मदयन की ओर उनके भाई शुऐब को भेजा। उसने कहा, 'ऐ मेरी क़ौम के लोगो/ अल्लाह جَلَّالَهُ की बन्दही

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient.///न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
Al-Israa (17:35)
وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كُنْتُمْ وَزِنُوا بِالْقِسْطَاسِ أَلْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

करो, उनके सिवा तुम्हारा कोई पूज्य-प्रभु नहीं। और नाप और तौल में कमी न करो। मैं तो तुम्हें अच्छी दशा में देख रहा हूँ किन्तु मुझे तुम्हारे विषय में एक घेर लेनेवाले दिन की यातना का भय है

11/84



وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है



Commads of Allaahu. جَلَّالَهُ suwt

Hud (11:85)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَيَقُومُوا أَوْفُوا الْمِكْيَالَ وَالْمِيزَانَ بِالْقِسْطِ وَلَا
تَبْخَسُوا النَّاسَ أَشْيَاءَهُمْ وَلَا تَعْثَوْا فِي
الْأَرْضِ مُفْسِدِينَ

আর হে আমার জাতি, ন্যায়নিষ্ঠার সাথে ঠিকভাবে
পরিমাপ কর ও ওজন দাও এবং লোকদের
জিনিসপত্রে কোনরূপ ক্ষতি করো না, আর
পৃথিবীতে ফাসাদ করে বেড়াবে না।

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কায়ম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 46 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

"And O my people! Give full measure and weight in justice and reduce not the things that are due to the people, and do not commit mischief in the land, causing corruption.

ऐ मेरी क़ौम के लोगो/ इनसाफ़ के साथ नाप और तौल को पूरा रखो। और लोगों को उनकी चीज़ों में घाटा न दो और धरती में बिगाड़ पैदा करनेवाले बनकर अपने मुँह को कुलषित न करो

اے میری قوم! ناپ تول انصاف کے ساتھ پوری پوری کرو لوگوں کو ان کی چیزیں کم نہ دو اور زمین میں فساد اور خرابی نہ مچاؤ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

/11/85



Commads of Allaahu. ﷺ swt

Al-Mutaffifin (83:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَيْلٌ لِّلْمُطَفِّفِينَ

যারা মাপে কম করে, তাদের জন্যে

দুর্ভোগ,

Woe to Al-Mutaffifin [those who

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কায়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।

/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 48 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

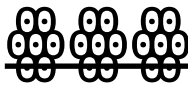
**give less in measure and weight
(decrease the rights of others)],**

तबाही है घटानेवालों के लिए,

بڑی خرابی ہے ناپ تول میں کمی کرنے

والوں کی

83/1



Al-Mutaffifin (83:2)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

الَّذِينَ إِذَا أَكْتَالُوا عَلَى النَّاسِ يَسْتَوْفُونَ

जो नापकर लोगों पर नज़र जमाए हुए लेते हैं तो पूरा-
पूरा लेते हैं,

যারা লোকের কাছ থেকে যখন মেপে নেয়, তখন
পূর্ণ মাত্রায় নেয়

*Who, when they take a measure from people,
take in full.*

کہ جب لوگوں سے ناپ کر لیتے ہیں تو پورا
پورا لیتے ہیں

/83/2

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

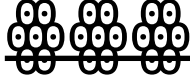
Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 50 -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है



Al-Mutaffifin (83:3)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِذَا كَالُوهُمْ أَوْ وَزَنُوهُمْ يُخْسِرُونَ

কিন্তু जब उन्हें नापकर या तौलकर देते हैं तो घटाकर
देते हैं

এবং যখন লোকদেরকে মেপে দেয় কিংবা ওজন
করে দেয়, তখন কম করে দেয়।

*But if they give by measure or by weight to
them, they cause loss.*

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 51 -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

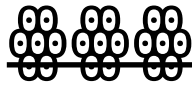
وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

/83/3

اور جب انہیں ناپ کر یا تول کر دیتے ہیں تو
کم دیتے ہیں

/83/3



Al-Mutaffifin (83:4)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

أَلَا يَظُنُّ أُولَئِكَ أَنَّهُمْ مَبْعُوثُونَ

क्या वे समझते नहीं कि उन्हें (जीवित होकर) उठना है,

তারা কি চিন্তা করে না যে, তারা পুনরুত্থিত হবে।

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 52 -

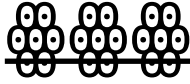
Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

*Do they not think that they will be
resurrected*

کیا انہیں اپنے مرنے کے بعد جی اٹھنے کا خیال
نہیں
/83/4



Al-Mutaffifin (83:5)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

لَيَوْمٍ عَظِيمٍ

एक भारी दिन के लिए,

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 53 -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

সেই মহাদিবসে,

For a tremendous Day -

اس عظیم دن کے لئے
/83/5



Al-Mutaffifin (83:6)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

يَوْمَ يَقُومُ النَّاسُ لِرَبِّ الْعَالَمِينَ

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 54 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

जिस दिन लोग सारे संसार के रब ﷻ के सामने खड़े होंगे?

যেদিন মানুষ দাঁড়াবে বিশ্ব পালনকর্তার ﷻ সামনে।

*The Day when mankind will stand before
the Lord of the worlds?*

جس دن سب لوگ رب العالمین کے سامنے کھڑے
ہوں گے

/83/6



وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 55 -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

Commads of Allaahu. ﷻ suw

Ar-Rahmaan (55:9)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا
تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কায়েম কর এবং
ওজনে কম দিয়ো না।

And observe the weight with equity

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কায়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 56 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

**and do not make the balance
deficient.**

न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

انصاف کے ساتھ وزن کو ٹھیک رکھو اور

تول میں کم نہ دو

/55/9



وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

Commads of Allaahu. سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ suw

Ash-Shu'araa (26:181)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

أَوْفُوا الْكَيْلَ وَلَا تَكُونُوا مِنَ الْمُخْسِرِينَ

মাপ পূর্ণ কর এবং যারা পরিমাপে কম
দেয়, তাদের অন্তর্ভুক্ত হয়ো না।

**"Give full measure, and cause no loss
(to others).**

তুম পূরা-পূরা পৈমানা ভরো और घाटा न दो

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কায়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 58 -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

ناپ پورا بھرا کرو کم دینے والوں میں
شمولیت نہ کرو

26/181



Ash-Shu'araa (26:182)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ

সোজা দাঁড়ি-পাল্লায় ওজন কর।

*"And weigh with the true and straight
balance."*

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 59 -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है
और ठीक तराजू से तौलो

اور سیدھی صحیح ترازو سے تولا کرو

26/182



Ash-Shu'araa (26:183)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَلَا تَبْخَسُوا النَّاسَ أَشْيَاءَهُمْ وَلَا تَعْثَوْا فِي
الْأَرْضِ مُفْسِدِينَ

মানুষকে তাদের বস্তু কম দিও না এবং পৃথিবীতে
অনর্থ সৃষ্টি করে ফিরো না।

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কায়ম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 60 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

*"And defraud not people by reducing their
things, nor do evil, making corruption and
mischief in the land.*

और लोगों को उनकी चीज़ों में घाटा न दो और धरती
में बिगाड़ और फ़साद मचाते मत फ़िरो

لوگوں کو ان کی چیزیں کمی سے نہ دو بے
باکی کے ساتھ زمین میں فساد مچاتے نہ پھرو

26/183



وَاتَّقُوا اللَّهَ جَلَّالَهُ.....

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

.....ভয় কর আল্লাহর جَلَّالَهُ ---

---Fear thy Creator Lord...

...अल्लाह तआला का डर रखो....

....اس الله کا خوف رکھو

Ash-Shu'araa (26:184)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَاتَّقُوا الَّذِي خَلَقَكُمْ وَالْجِبِلَّةَ الْأُولِينَ

ভয় কর তাঁকে, যিনি جَلَّالَهُ তোমাদেরকে এবং
তোমাদের পূর্ববর্তী লোক-সম্প্রদায়কে সৃষ্টি
করেছেন।

"And fear Him Who created you and the

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 62 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

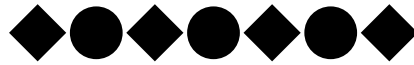
generations of the men of old."

उसका جَلَّالٌ डर रखो जिसने جَلَّالٌ तुम्हें और पिछली नस्लों
को पैदा किया हैं।"

اس اللہ کا خوف رکھو جس نے خود تمہیں اور
اگلی مخلوق کو خلق
کیا ہے

26/184

{*}*{*}*{*}*{*}*{*}*{*}



وَحَسِرَ هَٰذَاكَ الْكَافِرُونَ

সেক্ষেত্রে কাফেররা ক্ষতিগ্রস্ত হয়।

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 63 -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

And there the disbelievers lost utterly (when Our Torment covered them).

इनकार करनेवाले घाटे में पड़कर रहे
اور اس جگہ کافر خراب و خستہ ہوئے

Commads of Allaahu. ﷻ suwt

Al-Ghaafir (40:85)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

فَلَمْ يَكُ يَنْفَعُهُمْ إِيْمَانُهُمْ لَمَّا رَأَوْا بَأْسَنَا
سُنَّتَ اللَّهِ الَّتِي قَدْ خَلَتْ فِي عِبَادِهِ
وَخَسِرَ هَٰذَاكَ الْكَافِرُونَ

অতঃপর তাদের এ ঈমান তাদের কোন উপকারে

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।

/// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 64 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

আসল না যখন তারা শাস্তি প্রত্যক্ষ করল।

আল্লাহর ﷻ এ নিয়মই পূর্ব থেকে তাঁর বান্দাদের মধ্যে প্রচলিত হয়েছে। সেক্ষেত্রে কাফেররা ক্ষতিগ্রস্ত হয়।

Then their Faith (in Islamic Monotheism) could not avail them when they saw Our punishment. (Like) this has been the way of Allaahu. ﷻ surt. in dealing with His slaves. And there the disbelievers lost utterly (when Our Torment covered them).

किन्तु उनका ईमान उनको कुछ भी लाभ नहीं पहुँचा

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

सकता था जबकि उन्होंने हमारी यातना को देख लिया - यही अल्लाह ﷻ की रीति है, जो उसके बन्दों में पहले से चली आई है - और उस समय इनकार करनेवाले घाटे में पड़कर रहे

لیکن ہمارے عذاب کو دیکھ لینے کے بعد ان کے ایمان نے انہیں نفع نہ دیا۔ اللہ نے اپنا معمول یہی مقرر کر رکھا ہے جو اس کے بندوں میں برابر چلا

آ رہا ہے۔ اور اس جگہ کافر خراب و خستہ ہوئے

/40/85



وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 66 -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

أَخْسَرِينَ أَعْمَلًا

সেসব লোকের সংবাদ

The Greatest Losers

সবसे बढ़कर घाटा उठानेवाले

باعتبار اعمال سب سے زیادہ خسارے میں
کون ہیں؟

Commads of Allaahu. جَلَّالَهُ suwt

Al-Kahf (18:103)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قُلْ هَلْ نُنَبِّئُكُمْ بِالْأَخْسَرِينَ أَعْمَلًا

বলুনঃ আমি কি তোমাদেরকে সেসব লোকের

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 67 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

সংবাদ দেব, যারা কর্মের দিক দিয়ে খুবই
ক্ষতিগ্রস্ত।

Say (O Muhammad SAW): "Shall We tell you the greatest losers in respect of (their) deeds?"

कहो, "क्या हम तुम्हें उन लोगों की खबर दें, जो अपने कर्मों की स्पष्ट से सबसे बढ़कर घाटा उठानेवाले हैं?"

کہہ دیجئے کہ اگر (تم کہو تو) میں تمہیں بتا دوں کہ باعتبار اعمال سب سے زیادہ خسارے میں کون ہیں؟

18/103

وَأَقِمْوَا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

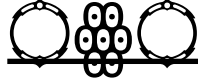
Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 68 -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है



Al-Kahf (18:104)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الَّذِينَ ضَلَّ سَعْيُهُمْ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَهُمْ
يَحْسَبُونَ أَنَّهُمْ يُحْسِنُونَ صُنْعًا

তরাই সে লোক, যাদের প্রচেষ্টা পার্থিবজীবনে
বিভ্রান্ত হয়, অথচ তারা মনে করে যে, তারা সৎকর্ম
করেছে।

*"Those whose efforts have been wasted in
this life while they thought that they were
acquiring good by their deeds!"*

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 69 -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

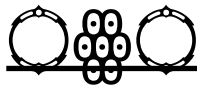
وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

मेपे देयार समय पूर्ण मापे देवे एवं सठिक दाँड़िपालाय ओजन करबे। एटा उतुम; एर परिणाम शुड। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

यो वे लोग है जिनका प्रयास सांसारिक जीवन में
अकारथ गया और वे यही समझते है कि वे बहुत
अच्छा कर्म कर रहे है

وہ ہیں کہ جن کی دنیوی زندگی کی تمام تر
کوششیں بیکار ہوگئیں اور وہ اسی گمان میں
رہے کہ وہ بہت اچھے کام کر رہے ہیں

/18/104



Al-Kahf (18:105)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

أُولَئِكَ الَّذِينَ كَفَرُوا بِآيَاتِ رَبِّهِمْ وَلِقَائِهِ

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

तोमरा न्याय ओजन कायेम कर एवं ओजने कम दियो ना।
/// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 70 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

فَحَبِطَتْ أَعْمَالُهُمْ فَلَا ثَقِيمُ لَهُمْ يَوْمَ الْقِيَمَةِ
وَزَنًا

তরাই সে লোক, যারা তাদের পালনকর্তার
নিদর্শনাবলী এবং তাঁর সাথে সাক্ষাতের বিষয়
অস্বীকার করে। ফলে তাদের কর্ম নিষ্ফল হয়ে
যায়। সুতরাং কেয়ামতের দিন তাদের জন্য আমি
কোন গুরুত্ব স্থির করব না।

*"They are those who deny the Ayat (proofs,
evidences, verses, lessons, signs, revelations, etc.)
of their Lord and the Meeting with Him (in the
Hereafter). So their works are in vain, and on*

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

*the Day of Resurrection, We shall not give them
any weight.*

यही वे लोग है जिन्होंने अपने रब की आयतों का और
उससे मिलन का इनकार किया। अतः उनके कर्म जान
को लागू हुए, तो हम क़ियामत के दिन उन्हें कोई वज़न
न देंगे

یہی وہ لوگ ہیں جنہوں نے اپنے پروردگار کی
آیتوں اور اس کی مہقات سے کفر کیا، اس لئے
ان کے اعمال غارت ہو گئے پس قیامت کے دن ہم
ان کا کوئی وزن قائم نہ کریں گے

/18/105



وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 72 -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है



Commads of Allaahu. ﷻ suw

ଓଁରମାଠାଣି ନିନ୍ନୁ /ଢ଼ରାଠାଞ୍ଜା ନେନେ...

Az-Zumar (39:15)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

فَاعْبُدُوا مَا شِئْتُمْ مِنْ دُونِهِ قُلْ إِنَّ
الْخُسْرَيْنَ الَّذِينَ خَسِرُوا أَنْفُسَهُمْ وَأَهْلِيَهُمْ
يَوْمَ الْقِيَمَةِ أَلَا ذَلِكَ هُوَ الْخُسْرَانُ الْمُبِينُ

অতএব, তোমরা আল্লাহর পরিবর্তে যার ইচ্ছা তার
এবাদত কর। বলুন, কেয়ামতের দিন তারাই বেশী
ক্ষতিগ্রস্ত হবে, যারা নিজেদের ও পরিবারবর্গের
তরফ থেকে ক্ষতিগ্রস্ত হবে। জেনে রাখ, এটাই

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কায়ম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 73 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

সুস্পষ্ট ক্ষতি।

So worship what you like besides Him. Say (O Muhammad SAW): "The losers are those who will lose themselves and their families on the Day of Resurrection. Verily, that will be a manifest loss!"

अब तुम उससे हटकर जिसकी चाहो बन्दगी करो।" कह दो, 'वास्तव में घाटे में पड़नेवाले तो वही है, जिन्होंने अपने आपको और अपने लोगों को क्रियामत के दिन घाटे में डाल दिया। जान रखो, यही खुला घाटा है

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mислеms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 74 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

تم اس کے سوا جس کی چاہو عبادت کرتے رہو
کہہ دیجئے! کہ حقیقی زیاں کار وہ ہیں جو اپنے
آپ کو اور اپنے اہل کو قیامت کے دن نقصان
میں ڈال دیں گے، یاد رکھو کہ کھلم کھ نقصان

یہی ہے

39/15



శురగారాణి నిన్ను /దర్శరాజు నేనే...

وَمَنْ يَبْتَغِ غَيْرَ الْإِسْلَامِ دِينًا

যে লোক ইসলাম ছাড়া

**who ever seeks a religion other than
Islam,**

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 75 -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

जो इस्लाम के अतिरिक्त कोई और दीन (धर्म)
तलब करेगा

جو شخص اسلام کے سوا اور دین تلاش
کرے

Commads of Allaahu. ﷻ surt

Aal-i-Imraan (3:85)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَمَنْ يَبْتَغِ غَيْرَ الْإِسْلَامِ دِينًا فَلَنْ يُقْبَلَ مِنْهُ
وَهُوَ فِي الْآخِرَةِ مِنَ الْخَسِرِينَ

যে লোক ইসলাম ছাড়া অন্য কোন ধর্ম
তালশ করে কস্মিকালেও তা গ্রহণ করা

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 76 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

হবে না এবং আখেরাতে সে ক্ষতি গ্রস্ত।

And whoever seeks a religion other than
Islam, it will never be accepted of him,
and in the Hereafter he will be one of the
losers.

जो इस्लाम के अतिरिक्त कोई और दीन (धर्म)
तलब करेगा तो उसकी ओर से कुछ भी स्वीकार
न किया जाएगा। और आखिरत में वह घाटा
उठानेवालों में से होगा

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

جو شخص اسلام کے سوا اور دین تلاش
کرے، اس کا دین قبول نہ کیا جائے گا اور
وہ آخرت میں نقصان پانے والوں میں ہوگا
13/85



وَمِنَ النَّاسِ مَن يَعْبُدُ اللَّهَ عَلَى حَرْفٍ

নামমাত্র মিসিলামিগণ

মানুষের মধ্যে কেউ কেউ দ্বিধা-দ্বন্দ্ব
জড়িত হয়ে আল্লাহর ﷻ এবাদত করে।

**he who worships Allaahu. ﷻ swt. as it
were, upon the very edge**

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

कोई ऐसा है, जो एक किनारे पर रहकर
अल्लाह جَلَّالَهُ की बन्दगी

بعض لوگ ایسے بھی ہیں کہ ایک کنارے پر

(کھڑے) ہو کر اللہ

Commads of Allaahu. جَلَّالَهُ surt

Al-Hajj (22:11)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَمِنَ النَّاسِ مَن يَعْْبُدُ اللَّهَ عَلَىٰ حَرْفٍ فَإِنْ
أَصَابَهُ خَيْرٌ أَطْمَأَنَّ بِهِ وَإِنْ أَصَابَتْهُ فِتْنَةٌ
أَنقَلَبَ عَلَىٰ وَجْهِهِ خَسِرَ الدُّنْيَا وَالْآخِرَةَ
ذَلِكَ هُوَ الْخُسْرَانُ الْمُبِينُ

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 79 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

মানুষের মধ্যে কেউ কেউ দ্বিধা-দ্বন্দ্ব জড়িত হয়ে আল্লাহর ﷻ এবাদত করে। যদি সে কল্যাণ প্রাপ্ত হয়, তবে এবাদতের উপর কায়েম থাকে এবং যদি কোন পরীক্ষায় পড়ে, তবে পূর্বাবস্থায় ফিরে যায়। সে ইহকালে ও পরকালে ক্ষতিগ্রস্ত। এটাই প্রকাশ্য ক্ষতি

And among mankind is he who worships Allaahu. ﷻ suwt. as it were, upon the very edge (i.e. in doubt); if good befalls him, he is content therewith; but if a trial befalls him, he turns back on his face (i.e. reverts back to disbelief after embracing Islam). He loses

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কায়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

both this world and the Hereafter. That is the evident loss.

और लोगों में कोई ऐसा है, जो एक किनारे पर रहकर अल्लाह ﷻ की बन्दगी करता है। यदि उसे लाभ पहुँचा तो उससे सन्तुष्ट हो गया और यदि उसे कोई आजमाइश पेश आ गई तो औंधा होकर पलट गया। दुनिया भी खोई और आखिरत भी। यही है खुला घाटा

بعض لوگ ایسے بھی ہیں کہ ایک کنارے پر ہو کر اللہ کی عبادت کرتے ہیں۔ اگر (کھڑے) کوئی نفع مل گیا تو دلچسپی لینے لگتے ہیں اور اگر کوئی آفت آگئی تو اسی وقت منہ پھیر

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

لیتے ہیں، انہوں نے دونوں جہان کا نقصان اٹھا
لیا۔ واقعی یہ کھلا
نقصان ہے

/22/11



لَئِنْ أَشْرَكَتَ لِيَحْبَطَنَّ عَمَلُكَ

যদি আল্লাহর শরীক স্থির করেন, তবে
আপনার কর্ম নিষ্ফল হবে

**If you join others in worship with
Allaahu ﷻ.swt.,**

যদি তুমি শিরক করো তাহলে তোমার করা-ধরা
অনিবার্যত: শব্দ: اگر تو نے شرک کیا تو بلا شبہ

وَأَقِمْوْا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

تیرا عمل ضائع ہو جائے گا

Commads of Allaahu. ﷻ suwt

Az-Zumar (39:65)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَلَقَدْ أَوْحَىٰ إِلَيْكَ وَإِلَى الَّذِينَ مِنْ قَبْلِكَ لَئِنْ
أَشْرَكَتَ لِيَحْبِطَنَّ عَمَلُكَ وَلَتَكُونَنَّ مِنَ
الْخَاسِرِينَ

আপনার প্রতি এবং আপনার পূর্ববর্তীদের পতি
প্রত্যাদেশ হয়েছে যদি আল্লাহর ﷻ শরীক স্থির
করেন, তবে আপনার কর্ম নিষ্ফল হবে এবং
আপনি ক্ষতিগ্রস্তদের একজন হবেন।

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কায়ম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 83 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

मेपे देयार समय पूर्ण मापे देवे एवं सठिक दाँड़िपालाय ओजन करबे। एटा उतुम; एर परिणाम शुभ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

And indeed it has been revealed to you (O Muhammad SAW), as it was to those (Allah's Messengers) before you: "If you join others in worship with Allaahu جَلَّالَهُ.swt., (then) surely (all) your deeds will be in vain, and you will certainly be among the losers."

तुम्हारी ओर और जो तुमसे पहले गुज़र चुके हैं उनकी ओर भी वह्यस की जा चुकी है कि "यदि तुमने शिर्क किया तो तुम्हारा किया-धरा अनिवार्यतः अकारथ जाएगा और तुम अवश्य ही घाटे में पड़नेवालों में से हो जाओगे।"

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

तोमरा न्याय ओजन कायेम कर एवं ओजने कम दियो ना। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْقُوا الْكَيْلَ إِذَا كُنْتُمْ وَرَثًا بِالْقِسْطِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

मेपे देयार समय पूर्ण मापे देवे एवं सठिक दाँड़िपालाय ओजन करबे। एटा उत्तम; एर परिणाम शुभ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

یقیناً تیری طرف بھی اور تجھ سے پہلے (کے
تمام نبیوں) کی طرف بھی وحی کی گئی ہے کہ
اگر تو نے شرک کیا تو بلا شبہ تیرا عمل ضائع
ہو جائے گا اور بالیقین تو زیانکاروں میں سے
ہو جائے گا

/39/65



وَيَوْمَ يُحْشَرُ أَعْدَاءُ اللَّهِ إِلَى النَّارِ فَهُمْ

يُوزَعُونَ

যেদিন আল্লাহর ﷻ শত্রুদেরকে অগ্নিকুন্ডের

Ar-Rahmaan (55:9) **بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ**

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

**तोमरा न्याय ओजन कायम कर एबं ओजने कम दियो ना।
 /// And observe the weight with equity and do not make the
 balance deficient.///न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
 कमी न करो। -**

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 85 -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

দিকে ঠেলে নেওয়া হবে। the enemies
of Allaahu ﷻ.swt. will be gathered to
the Fire,

अल्लाह ﷻ के शत्रु आग की ओर एकत्र करके
लाए जाएँगे,

اور جس دن اللہ کے دشمن دوزخ کی طرف
لائے جائیں گے

Commads of Allaahu. ﷻ swt

Fussilat (41:19)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَيَوْمَ يُحْشَرُ أَعْدَاءُ اللَّهِ إِلَى النَّارِ فَهُمْ
يُوزَعُونَ

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 86 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

যেদিন আল্লাহর ﷻ শত্রুদেরকে অগ্নিকুন্ডের দিকে
ঠেলে নেওয়া হবে। এবং ওদের বিন্যস্ত করা হবে
বিভিন্ন দলে।

*And (remember) the Day that the enemies of
Allaahu ﷻ.swt. will be gathered to the Fire,
so they will be collected there (the first and
the last).*

और विचार करो जिस दिन अल्लाह ﷻ के शत्रु आग
की ओर एकत्र करके लाए जाएँगे, फिर उन्हें श्रेणियों में
क्रमबद्ध किया जाएगा, यहाँ तक की जब वे उसके पास

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है
पहुँच जाएँगे

اور جس دن اللہ کے دشمن دوزخ کی طرف لائے
جائیں گے اور ان (سب) کو جمع کر دیا جائے گا
/41/19



شَهِدَ عَلَيْهِمْ سَمْعُهُمْ وَأَبْصَرُهُمْ وَجُلُودُهُمْ

بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ

--তাদের কান, চক্ষু ও ত্বক তাদের কর্ম
সম্পর্কে সাক্ষ্য দেবে।

**--Sinners' ears and their eyes, and
their skins will testify against them as**

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

to what they used to do.-- उनके कान और
उनकी आँखें और उनकी खालें उनके विरुद्ध उन
बातों की गवाही देंगी,-- ان کے کان اور ان کی
آنکھیں اور ان کی کھالیں ان کے اعمال کی
گواہی دیں گی

Fussilat (41:20)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

حَتَّىٰ إِذَا مَا جَاءُوهَا شَهِدَ عَلَيْهِمْ سَمْعُهُمْ
وَأَبْصَرُهُمْ وَجُلُودُهُمْ بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ

তারা যখন জাহান্নামের কাছে পৌঁছাবে, তখন
তাদের কান, চক্ষু ও ত্বক তাদের কর্ম সম্পর্কে

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 89 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

সাক্ষ্য দেবে।

*Till, when they reach it (Hell-fire), their hearing
(ears) and their eyes, and their skins will testify
against them as to what they used to do.*

तो उनके कान और उनकी आँखें और उनकी खालें
उनके विरुद्ध उन बातों की गवाही देंगी, जो कुछ वे
करते रहे होंगे

یہاں تک کہ جب بالکل جہنم کے پاس آجائیں گے
اور ان پر ان کے کان اور ان کی آنکھیں اور ان
کی کھالیں ان کے اعمال کی گواہی دیں گی

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 90 -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

/41/20



Fussilat (41:21)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَقَالُوا لَجُلُودِهِمْ لَمْ شَهِدْتُمْ عَلَيْنَا قَالُوا
أَنْطَقْنَا اللَّهُ الَّذِي أَنْطَقَ كُلَّ شَيْءٍ وَهُوَ
خَلَقَكُمْ أَوَّلَ مَرَّةٍ وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ

তারা তাদের স্বককে বলবে, তোমরা আমাদের
বিপক্ষে সাক্ষ্য দিলে কেন? তারা বলবে, যে
আল্লাহ جَلَّ সব কিছুকে বাকশক্তি দিয়েছেন, তিনি
আমাদেরকেও বাকশক্তি দিয়েছেন। তিনিই

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কায়ম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 91 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

তোমাদেরকে প্রথমবার সৃষ্টি করেছেন এবং তোমরা তাঁরই দিকে প্রত্যাবর্তিত হবে।

And they will say to their skins, "Why do you testify against us?" They will say: "Allaahu ﷻ.swt. has caused us to speak, as He causes all things to speak, and He created you the first time, and to Him you are made to return."

वे अपनी खालों से कहेंगे, "तुमने हमारे विरुद्ध क्यों गवाही दी?" वे कहेंगी, "हमें उसी अल्लाह ﷻ ने वाक्-शक्ति प्रदान की है, जिसने प्रत्येक चीज़ को वाक्-शक्ति

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है प्रदान की।” - उसी ने तुम्हें पहली बार पैदा किया और उसी की ओर तुम्हें लौटना है

یہ اپنی کھالوں سے کہیں گے کہ تم نے ہمارے خ ف شہادت کیوں دی، وہ جواب دیں گی کہ ہمیں اس اللہ نے قوت گویائی عطا فرمائی جس نے ہر چیز کو بولنے کی طاقت بخشی ہے، اسی نے تمہیں اول مرتبہ پیدا کیا اور اسی کی طرف تم سب لوٹائے جاؤ گے

/41/21



Fussilat (41:22)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 93 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

وَمَا كُنْتُمْ تَسْتَتِرُونَ أَنْ يَشْهَدَ عَلَيْكُمْ
سَمْعُكُمْ وَلَا أَبْصَارُكُمْ وَلَا جُلُودُكُمْ وَلَكِنْ
ظَنَنْتُمْ أَنَّ اللَّهَ لَا يَعْلَمُ كَثِيرًا مِمَّا تَعْمَلُونَ

তোমাদের কান, তোমাদের চক্ষু এবং তোমাদের ত্বক
তোমাদের বিপক্ষে সাক্ষ্য দেবে না ধারণার বশবর্তী
হয়ে তোমরা তাদের কাছে কিছু গোপন করতে না।
তবে তোমাদের ধারণা ছিল যে, তোমরা যা কর
তার অনেক কিছুই আল্লাহ ﷻ জানেন না।

*And you have not been hiding against
yourselves, lest your ears, and your eyes, and
your skins testify against you, but you*

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

मेपे देयार समय पूर्ण मापे देवे एवं सठिक दाँड़िपालाय ओजन करबे। एटा उतुम; एर परिणाम शुभ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

thought that Allaahu جَلَّالَهُ knew not much of what you were doing.

तुम इस भय से छिपते न थे कि तुम्हारे कान तुम्हारे विरुद्ध गवाही देंगे, और न इसलिए कि तुम्हारी आँखें गवाही देंगी और न इस कारण से कि तुम्हारी खाले गवाही देंगी, बल्कि तुमने तो यह समझ रखा था कि अल्लाह جَلَّالَهُ तुम्हारे बहुत-से कामों को जानता ही नहीं

اور تم (اپنی بد اعمالیاں) اس وجہ سے پوشیدہ رکھتے ہی نہ تھے کہ تم پر تمہارے کان اور تمہاری آنکھیں اور تمہاری کھالیں گواہی دیں گی ہاں تم یہ سمجھتے رہے کہ تم جو کچھ بھی

وَأَقِمْوْا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

तोमरा न्याय ओजन कायम कर एवं ओजने कम दियो ना। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

کر رہے ہو اس میں سے بہت سے اعمال سے اللہ
تعالیٰ

بے خبر ہے

41/22



وَذَلِكُمْ ظَنُّكُمُ الَّذِي ظَنَنْتُمْ بِرَبِّكُمْ أَرْدَبَكُمْ
فَأَصْبَحْتُمْ مِنَ الْخَاسِرِينَ

তোমাদের এ ধারণাই তোমাদেরকে ধ্বংস
করেছে

And your wrong notions of divinity

.....destroyed you

और तुम्हारे उस गुमान ने तुम्हे बरबाद किया

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।

/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

जो

تمہاری اسی بدگمانی نے جو تم نے اپنے
رب سے کر رکھی تھی تمہیں ہلاک کر دیا

Fussilat (41:23)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَذَلِكُمْ ظَنُّكُمُ الَّذِي ظَنَنْتُمْ بِرَبِّكُمْ أَرْدَبَكُمْ
فَأَصْبَحْتُمْ مِنَ الْخَاسِرِينَ

তোমাদের পালনকর্তা সম্বন্ধে তোমাদের এ ধারণাই
তোমাদেরকে ধ্বংস করেছে। ফলে তোমরা
ক্ষতিগ্রস্তদের অন্তর্ভুক্ত হয়ে গেছ।

And that thought of yours which you

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 97 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

*thought about your Lord, has brought you to
destruction, and you have become (this Day)
of those utterly lost!*

और तुम्हारे उस गुमान ने तुम्हे बरबाद किया जो तुमने
अपने रब के साथ किया; अतः तुम घाटे में पड़कर रहे

تمہاری اسی بدگمانی نے جو تم نے اپنے رب سے
کر رکھی تھی تمہیں ہلاک کر دیا اور بالآخر تم
زیاں کاروں میں ہو گئے

41/23



Fussilat (41:24)

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 98 -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

فَإِنْ يَصْبِرُوا فَالنَّارُ مَثْوًى لَهُمْ وَإِنْ
يَسْتَعْتَبُوا فَمَا هُمْ مِنَ الْمُعْتَبِينَ

অতঃপর যদি তারা সবর করে, তবুও জাহান্নামই
তাদের আবাসস্থল। আর যদি তারা ওযরখাহী
করে, তবে তাদের ওযর কবুল করা হবে না।

*Then, if they have patience, yet the Fire will
be a home for them, and if they beg for to be
excused, yet they are not of those who will
ever be excused.*

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 99 -

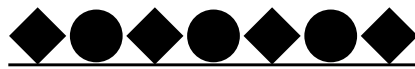
وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

अब यदि वे धैर्य दिखाएँ तब भी आग ही उनका ठिकाना है। और यदि वे किसी प्रकार (उसके) क्रोध को दूर करना चाहें, तब भी वे ऐसे नहीं कि वे राज़ी कर सकें

اب اگر یہ صبر کریں تو بھی ان کا ٹھکانا جہنم ہی ہے۔ اور اگر یہ (عذر اور) معافی کے خواستگار ہوں تو بھی (معذور اور) معاف نہیں رکھے جائیں گے

41/24



Commads of Allaahu. ﷻ suwt

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 100 -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

beware: Islamophobics

ಬ್ರಹ್ಮಕು ಕೇಡು ತಲಪೆಡಿತೇ

Al-Anbiyaa (21:70)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَرَادُوا بِهِ كَيْدًا فَجَعَلْنَاهُمُ الْأَخْسَرِينَ

তারা ইব্রাহীমের বিরুদ্ধে ফন্দি আঁটতে
চাইল, অতঃপর আমি جَلَّالَهُ তাদেরকেই
সর্বাধিক ক্ষতিগ্রস্থ করে দিলাম।

**And they wanted to harm him, but
We جَلَّالَهُ made them the worst losers.**

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 101 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كُنْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

उन्होंने उसके साथ एक चाल चलनी चाही,
किन्तु हमने ﷺ उन्हीं को घाटे में डाल दिया

گو انہوں نے ابراہیم (علیہ السلام) کا برا
چاہا، لیکن ہم نے انہیں ناکام بنا دیا

121/70



الَّذِينَ يَصُدُّونَ عَنِ سَبِيلِ اللَّهِ وَيَبْغُونَهَا
عِوَجًا وَهُمْ بِالْآخِرَةِ هُمْ كَفِرُونَ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

**तोमरा न्याय ओजन कायम कर एबं ओजने कम दियो ना।
 /// And observe the weight with equity and do not make the
 balance deficient.///न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
 कमी न करो। -**

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 102 -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

যারা আল্লাহর ﷻ পথে বাধা দেয়, আর
তাতে বক্রতা খুজে বেড়ায়,

**Those who hinder (others) from the
Path of Allaahu ﷻ.swt (Islamic
Monotheism),**

जो अल्लाह ﷻ के मार्ग से रोकते है और
उसमें टेढ़ पैदा करना चाहते है;.. الله کی راہ
سے روکتے ہیں اور اس میں کجی تلاش کر
لیتے ہیں۔

Commads of Allaahu. ﷻ swt

Hud (11:19)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 103 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

الَّذِينَ يَصُدُّونَ عَنِ سَبِيلِ اللَّهِ وَيَبْغُونَهَا
عُوجًا وَهُمْ بِالْآخِرَةِ هُمْ كَفَرُونَ

যারা আল্লাহর ﷻ পথে বাধা দেয়, আর তাতে বক্রতা খুজে বেড়ায়, এরাই আখরাতকে অস্বীকার করে।

Those who hinder (others) from the Path of Allaahu ﷻ.surt (Islamic Monotheism), and seek a crookedness therein, while they are disbelievers in the Hereafter.

जो अल्लाह ﷻ के मार्ग से रोकते है और उसमें टेढ़

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

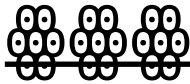
وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

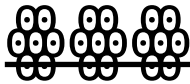
पैदा करना चाहते है; और वही आखिरत का इनकार
करते है

جو اللہ کی راہ سے روکتے ہیں اور اس میں
کجی تلاش کر لیتے ہیں۔ یہی آخرت کے منکر
ہیں

/11/19



 beware: Islamophobics cum maniacs



أُولَئِكَ لَمْ يَكُونُوا مُعْجِزِينَ

তারা পৃথিবীতেও আল্লাহ جَلَّالَهُ কে অপারগ
করতে পারবে না... **none can escape**

وَأَقِمْوْا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

from Allaahu جَلَّالُهُ.swt 's Torment....उन्हें

نَه يَه لَوِگَ دَنِيَا... دَوَهَرِي يَاتَنَا دِي جَاएगी...
مِيں اَلله کو ہرا سکے اور

Hud (11:20)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

أَوَلَيْكَ لَمْ يَكُونُوا مُعْجِزِينَ فِي الْأَرْضِ وَمَا
كَانَ لَهُمْ مِّنْ دُونِ اللَّهِ مِنْ أَوْلِيَاءَ يُضْعَفُ
لَهُمُ الْعَذَابُ مَا كَانُوا يَسْتَطِيعُونَ السَّمْعَ وَمَا
كَانُوا يُبْصِرُونَ

তারা পৃথিবীতেও আল্লাহকে অপারগ করতে পারবে

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 106 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

না এবং আল্লাহ جَلَّالَهُ ব্যতীত তাদের কোন সাহায্যকারীও নেই তাদের জন্য দ্বিগুণ শাস্তি রয়েছে; তারা শুনতে পারত না এবং দেখতেও পেত না।

By no means will they escape (from Allaahu جَلَّالَهُ.swt 's Torment) on earth, nor have they protectors besides Allaahu جَلَّالَهُ.swt ! Their torment will be doubled! They could not bear to hear (the preachers of the truth) and they used not to see (the truth because of their severe aversin, inspite of the fact

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

*that they had the sense of hearing and
sight).*

वे धरती में क़ाबू से बाहर नहीं जा सकते और न
अल्लाह ﷻ से हटकर उनका कोई समर्थक ही है। उन्हें
दोहरी यातना दी जाएगी। वे न सुन ही सकते थे और
न देख ही सकते थे

نہ یہ لوگ دنیا میں اللہ کو ہرا سکے اور نہ ان
کا کوئی حمایتی اللہ کے سوا ہوا، ان کے لئے
عذاب دگنا کیا جائے گا نہ یہ سننے کی طاقت
رکھتے تھے اور نہ یہ دیکھتے ہی تھے

11/20

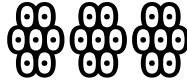
وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है



Hud (11:21)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

أُولَئِكَ الَّذِينَ خَسِرُوا أَنْفُسَهُمْ وَضَلَّ عَنْهُمْ

مَا كَانُوا يَفْتَرُونَ

এরা সে লোক, যারা নিজেরাই
নিজদেরকে ক্ষতিগ্রস্ত করেছে, আর এরা
যা কিছু মিথ্যা মা'বুদ সাব্যস্ত করেছিল, তা
সবই তাদের থেকে হারিয়ে গেছে।

They are those who have lost their

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 109 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

ownelves, and their invented false
deities will vanish from them.

ये वही लोग है जिन्होंने अपने आपको घाटे में
डाला और जो कुछ वे घड़ा करते थे, वह सब
उनमें गुम होकर रह गया

یہی ہیں جنہوں نے اپنا نقصان آپ کر لیا
اور وہ سب کچھ ان سے کھو گیا، جو
انہوں نے گھڑ رکھا تھا

/11/21

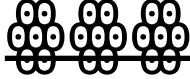
وَأَقِمْوْا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है



Hud (11:22)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

لَا جَزَمَ أَتُهُمْ فِي آلٍ آخِرَةٍ هُمْ الْأَخْسَرُونَ

আখেরাতে এরাই হবে সর্বাধিক ক্ষতিগ্রস্ত কোন
সন্দেহ নেই।

*Certainly, they are those who will be the
greatest losers in the Hereafter.*

निश्चय ही वही आखिरत में सबसे बढ़कर घाटे में रहेंगे

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

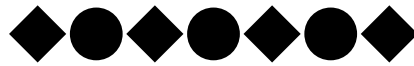
তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 111 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كُنْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

بیشک یہی لوگ آخرت میں زیاں کار ہوں گے



وَالْوَزْنُ يَوْمَئِذٍ الْحَقُّ

-আর সেদিন যথার্থই ওজন হবে-the
weighing on that Day of Resurrection
will be the true -और बिल्कुल पक्का-सच्चा
वज़न उसी दिन होगा- اور اس روز وزن بھی
برحق ہے

Commads of Allaahu. ﷻ sur

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

**तोमरा न्याय ओजन कायम कर एवं ओजने कम दियो ना।
 /// And observe the weight with equity and do not make the
 balance deficient.///न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
 कमी न करो। -**

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 112 -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

Al-A'raaf (7:8)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَالْوِزْنَ يَوْمَئِذٍ الْحَقُّ فَمَنْ ثَقُلَتْ مَوَازِينُهُ
فَأُولَئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ

আর সেদিন যথার্থই ওজন হবে। অতঃপর
যাদের পাল্লা ভারী হবে, তারাই সফলকাম
হবে।

And the weighing on that day (Day of
Resurrection) will be the true (weighing).

So as for those whose scale (of good

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِيمُوا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 113 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

deeds) will be heavy, they will be the
successful (by entering Paradise).

और बिल्कुल पक्का-सच्चा वज़न उसी दिन
होगा। अतः जिनके कर्म वज़न में भारी होंगे,
वही सफलता प्राप्त करेंगे

اور اس روز وزن بھی برحق ہے پھر
جس شخص کا پلا
بھاری ہوگا سو ایسے لوگ کامیاب ہوں
گے
/7/8

وَأَقِمْوْا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है



وَمَنْ خَفَّتْ مَوَازِينُهُ فَأُولَئِكَ الَّذِينَ

خَسِرُوا أَنْفُسَهُمْ فِي جَهَنَّمَ خَالِدُونَ

এবং যাদের পাল্লা হালকা হবে তারা
দোষখেই চিরকাল বসবাস করবে।

**Those with bad deeds, in Hell will
they abide.**

जिनके कर्म वज़न में हलके होंगे, तो वे सदैव
जहन्नम में रहेंगे

اور جن کے ترازو کا پلہ ہلکا ہو گیا یہ
ہمیشہ کے لئے جہنم واصل ہوئے

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

Al-A'raaf (7:9)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَمَنْ خَفَّتْ مَوَازِينُهُ فَأُولَئِكَ الَّذِينَ خَسِرُوا
أَنْفُسَهُمْ بِمَا كَانُوا بِآيَاتِنَا يَظْلِمُونَ

এবং যাদের পাল্লা হালকা হবে, তারাই এমন হবে,
যারা নিজেদের ক্ষতি করেছে। কেননা, তারা আমার
আয়াত সমূহ অস্বীকার করতো।

*And as for those whose scale will be light,
they are those who will lose their ourselves
(by entering Hell) because they denied and*

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 116 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

*rejected Our Ayat (proofs, evidences, verses,
lessons, signs, revelations, etc.).*

और वे लोग जिनके कर्म वज़न में हलके होंगे, तो वही
वे लोग हैं, जिन्होंने अपने आपको घाटे में डाला, क्योंकि
वे हमारी आयतों का इनकार और अपने ऊपर
अत्याचार करते रहे

اور جس شخص کا پلا
ہلکا ہوگا سو یہ وہ لوگ ہوں گے جنہوں نے
اپنا نقصان کر لیا بسبب اس کے کہ ہماری آیتوں
کے ساتھ ظلم کرتے تھے

/7/9

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 117 -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है



Commads of Allaahu. ﷺ suwt

Al-Muminoon (23:103)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَمَنْ خَفَّتْ مَوَازِينُهُ فَأُولَئِكَ الَّذِينَ خَسِرُوا
أَنْفُسَهُمْ فِي جَهَنَّمَ خَالِدُونَ

এবং যাদের পাল্লা হালকা হবে তারাই নিজেদের
ক্ষতিসাধন করেছে তারা দোযখেই চিরকাল বসবাস
করবে।

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কায়ম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 118 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

मेपे देयार समय पूर्ण मापे देवे एवं सठिक दाँड़िपालाय ओजन करबे। एटा उतुम; एर परिणाम शुड। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

*And those whose scales (of good deeds) are light, they are those who lose their
ourselves, in Hell will they abide.*

रहे वे लोग जिनके पलड़े हल्के हुए, तो वही है जिन्होंने
अपने आपको घाटे में डाला। वे सदैव जहन्नम में रहेंगे

اور جن کے ترازو کا پلہ ہلکا ہو گیا یہ ہیں وہ
جنہوں نے اپنا نقصان آپ کر لیا جو ہمیشہ کے
لئے جہنم واصل ہوئے

/23/103

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

तोमरा न्याय ओजन कायेम कर एवं ओजने कम दियो ना।
/// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है



Al-Muminoon (23:104)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

تَلْفَحُ وُجُوهَهُمُ النَّارُ وَهُمْ فِيهَا كَالِحُونَ

আগুন তাদের মুখমন্ডল দগ্ধ করবে এবং তারা
তাতে বীভৎস আকার ধারণ করবে।

*The Fire will burn their faces, and therein
they will grin, with displaced lips
(disfigured).*

आग उनके चेहरों को झुलसा देगी और उसमें उनके मुँह

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 120 -

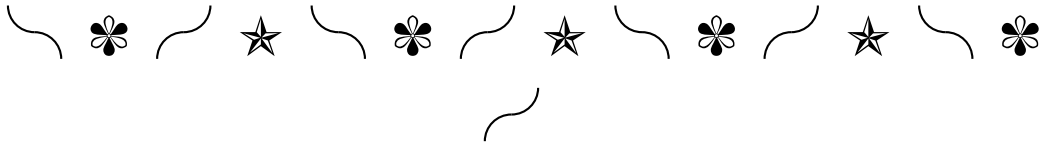
Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है
विकृत हो रहे होंगे

ان کے چہدوں کو آگ جھلستی رہے گی اور وہ
وہاں بدشکل بنے ہوئے ہوں گے

/23/104



Al-Muminoon (23:102)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

فَمَنْ ثَقُلَتْ مَوَازِينُهُ فَأُولَئِكَ هُمُ الْمُقْلِحُونَ

যাদের পাল্লা ভারী হবে, তারাই হবে সফলকাম,

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 121 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

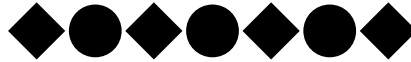
মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

Then, those whose scales (of good deeds) are heavy, - these, they are the successful.

फिर जिनके पलड़े भारी हुए तो वही हैं जो सफल।

جن کی ترازو کا پلہ بھاری ہو گیا وہ تو
نجات والے ہو گئے

23/102



Commads of Allaahu. ﷻ suwt

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 122 -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

Al-Kahf (18:105)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

أُولَئِكَ الَّذِينَ كَفَرُوا بِآيَاتِ رَبِّهِمْ وَلِقَائِهِ
فَحَبِطَتْ أَعْمَالُهُمْ فَلَا تُقِيمُ لَهُمْ يَوْمَ الْقِيَمَةِ
وِزْنًا

তরাই সে লোক, যারা তাদের পালনকর্তার
নিদর্শনাবলী এবং তাঁর সাথে সাক্ষাতের বিষয়
অস্বীকার করে। ফলে তাদের কর্ম নিষ্ফল হয়ে
যায়। সুতরাং কেয়ামতের দিন তাদের জন্য আমি
কোন গুরুত্ব স্থির করব না।

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 123 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

मेपे देयार समय पूर्ण मापे देवे एवं सठिक दाँड़िपालाय ओजन करबे। एटा उतुम; एर परिणाम शुड। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

"They are those who deny the aAyaat (proofs, evidences, verses, lessons, signs, revelations, etc.) of their Lord and the Meeting with Him (in the Hereafter). So their works are in vain, and on the Day of Resurrection, We shall not give them any weight.

यही वे लोग है जिन्होंने अपने रब की आयतों का और उससे मिलन का इनकार किया। अतः उनके कर्म जान को लागू हुए, तो हम क्रियामत के दिन उन्हें कोई वज़न न देंगे

یہی وہ لوگ ہیں جنہوں نے اپنے پروردگار کی

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

तोमरा न्याय ओजन कायम कर एवं ओजने कम दियो ना। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

آیتوں اور اس کی م قات سے کفر کیا، اس لئے
ان کے اعمال غارت ہو گئے پس قیامت کے دن ہم
ان کا کوئی وزن قائم نہ کریں گے



Commads of Allaahu. ﷻ suw

Hud (11:23)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

إِنَّ الَّذِينَ ءَامَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ وَأَخْبَتُوا
إِلَىٰ رَبِّهِمْ أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ الْجَنَّةِ هُمْ فِيهَا
خَالِدُونَ

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 125 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

নিশ্চয়ই যারা ঈমান এনেছে ও সৎকাজ করেছে
এবং স্বীয় পালনকর্তার সমীপে বিনতি প্রকাশ
করেছে তারাই বেহেশতবাসী, সেখানেই তারা
চিরকাল থাকবে।

*Verily, those who believe (in the Oneness of
◇ Allaahu. ﷻ swt. - Islamic Monotheism)
and do righteous good deeds, and humble
themselves (in repentance and obedience)
before their Lord, - they will be dwellers of
Paradise to dwell therein forever.*

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

मेपे देयार समय पूर्ण मापे देवे एवं सठिक दाँड़िपालाय ओजन करबे। एटा उतुम; एर परिणाम शुभ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

रहे वे लोग जो ईमान लाए और उन्होंने अच्छे कर्म किए और अपने रब की ओर झुक पड़े वही जन्नतवाले है, उसमें वे सदैव रहेंगे

یقیناً جو لوگ ایمان لائے اور انہوں نے کام بھی نیک کئے اور اپنے پالنے والے کی طرف جھکتے رہے، وہی جنت میں جانے والے ہیں، جہاں وہ ہمیشہ ہی رہنے والے ہیں

/11/23

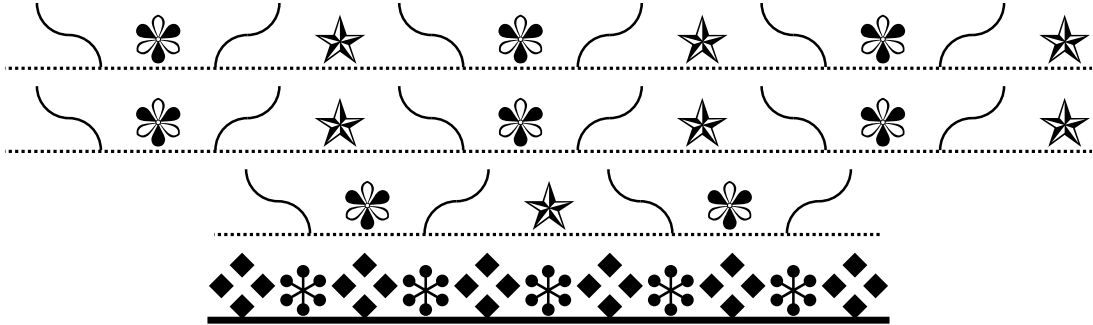


وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

तोमरा न्याय ओजन कायेम कर एवं ओजने कम दियो ना। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है



مَنْ جَاءَ بِالْحَسَنَةِ فَلَهُ عَشْرُ أَمْثَالِهَا

---যে একটি সৎকর্ম করবে, সে তার
দশগুণ পাবে ---**ten times reward**

forgood deeds:- -जो कोई अच्छा चरित्र
लेकर आएगा उसे उसका दस गुना बदला
मिलेगा --- جو شخص نیک کام کرے گا اس
کو اس کے دس گنا ملیں گے

Commands of Allaahu. ﷻ suwt.

Al-An'aam (6:160)

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 128 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

مَنْ جَاءَ بِالْحَسَنَةِ فَلَهُ عَشْرُ أَمْثَالِهَا وَمَنْ
جَاءَ بِالسَّيِّئَةِ فَلَا يُجْزَىٰ إِلَّا مِثْلُهَا وَهُمْ لَا
يُظْلَمُونَ

*Whoever brings a good deed (Islamic Monotheism and
deeds of obedience to Allah and His Messenger SAW)
shall have ten times the like thereof to his credit, and
whoever brings an evil deed (polytheism, disbelief,
hypocrisy, and deeds of disobedience to Allah and His
Messenger SAW) shall have only the recompense of the
like thereof, and they will not be wronged.*

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

যে একটি সংকর্ম করবে, সে তার দশগুণ পাবে এবং যে, একটি মন্দ কাজ করবে, সে তার সমান শাস্তিই পাবে। বস্তুতঃ তাদের প্রতি জুলুম করা হবে না।

जो कोई अच्छा चरित्र लेकर आएगा उसे उसका दस गुना बदला मिलेगा और जो व्यक्ति बुरा चरित्र लेकर आएगा, उसे उसका बस उतना ही बदला मिलेगा, उनके साथ कोई अन्याय न होगा

جو شخص نیک کام کرے گا اس کو اس کے دس گنا ملیں گے اور جو شخص برا کام کرے گا اس کو اس کے برابر ہی سزا ملے گی اور ان

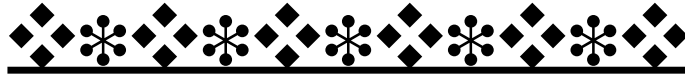
وَأَقِمْوْا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है
لوگوں پر ظلم نہ ہوگا

6/160



Commands of Allaahu. ﷻ suv.

Al-Ghaafir (40:40)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

مَنْ عَمِلَ سَيِّئَةً فَلَا يُجْزَىٰ إِلَّا مِثْلَهَا وَمَنْ
عَمِلَ صَالِحًا مِّنْ ذَكَرٍ أَوْ أَنْتَىٰ وَهُوَ مُؤْمِنٌ
فَأُولَٰئِكَ يَدْخُلُونَ الْجَنَّةَ يُرْزَقُونَ فِيهَا بِغَيْرِ
حِسَابٍ

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 131 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

"Whosoever does an evil deed, will not be requited except the like thereof, and whosoever does a righteous deed, whether male or female and is a true believer (in the Oneness of Allaahu جَلَّالَهُ.swt.), such will enter Paradise, where they will be provided therein (with all things in abundance) without limit.

যে মন্দ কর্ম করে, সে কেবল তার অনুরূপ প্রতিফল পাবে, আর যে, পুরুষ অথবা নারী মুমিন অবস্থায় সৎকর্ম করে তারাই জান্নাতে প্রবেশ করবে। তথায় তাদেরকে বে-হিসাব রিযিক দেয়া

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

হবে।

जिस किसी ने बुराई की तो उसे वैसा ही बदला
मिलेगा, किन्तु जिस किसी ने अच्छा कर्म किया, चाहे
वह पुरुष हो या स्त्री, किन्तु हो वह मोमिन, तो ऐसे लोग
जन्नत में प्रवेश करेंगे। वहाँ उन्हें बेहिसाब दिया जाएगा

جس نے گناہ کیا ہے اسے تو برابر برابر کا بدلہ ہی
ہے اور جس نے نیکی کی ہے خواہ وہ مرد ہو یا
عورت اور وہ ایمان والا ہو تو یہ لوگ جنت میں
جائیں گے اور وہاں بے شمار روزی پائیں گے

40/40



وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

Commands of Allaahu. ﷻ suwt.

An-Nahl (16:97)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

مَنْ عَمِلَ صَالِحًا مِّن ذَكَرٍ أَوْ أُنْثَىٰ وَهُوَ
مُؤْمِنٌ فَلَنُحْيِيَنَّهُ حَيَوةً طَيِّبَةً وَلَنَجْزِيَنَّهُمْ
أَجْرَهُمْ بِأَحْسَنِ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ

Whoever works righteousness, whether male
or female, while he (or she) is a true believer
(of Islamic Monotheism) verily, to him We
will give a good life (in this world with
respect, contentment and lawful provision),
and We shall pay them certainly a reward

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 134 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

in proportion to the best of what they used to do (i.e. Paradise in the Hereafter).

যে সৎকর্ম সম্পাদন করে এবং সে ঈমানদার, পুরুষ হোক কিংবা নারী আমি তাকে পবিত্র জীবন দান করব এবং প্রতিদানে তাদেরকে তাদের উত্তম কাজের কারণে প্রাপ্য পুরস্কার দেব যা তারা করত।

जिस किसी ने भी अच्छा कर्म किया, पुरुष हो या स्त्री, शर्त यह है कि वह ईमान पर हो, तो हम उसे अवश्य पवित्र जीवन-यापन कराएँगे। ऐसे लोग जो अच्छा कर्म करते रहे उसके बदले में हम उन्हें अवश्य उनका प्रतिदान प्रदान करेंगे

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

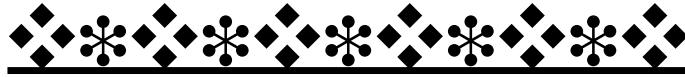
তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

جو شخص نیک عمل کرے مرد ہو یا عورت
لیکن باایمان ہو تو ہم اسے یقیناً نہایت بہتر
زندگی عطا فرمائیں گے۔ اور ان کے نیک اعمال
کا بہتر بدلہ بھی انہیں ضرور ضرور دیں گے

16/97



فَلَنُذِيقَنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا عَذَابًا شَدِيدًا
وَلَنَجْزِيَنَّهُمْ أَسْوَأَ الَّذِي كَانُوا يَعْمَلُونَ

---আমি جَلَّالٌ অবশ্যই কাফেরদেরকে কঠিন আযাব
আস্বাদন করাব -- We جَلَّالٌ shall cause those
who disbelieve to taste a severe

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

torment--- इनकार करनेवालों को, कठोर यातना

का मजा चखाएँगे, ----

پس یقیناً ہم ان کافروں کو سخت عذاب کا مزہ

چکھائیں گے

Commands of Allaahu. ﷻ swt.

Fussilat (41:27)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

فَلَنُذِيقَنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا عَذَابًا شَدِيدًا
وَلَنَجْزِيَنَّهُمْ أَشْرَءَ الَّذِي كَانُوا يَعْمَلُونَ

*But surely, We shall cause those who
disbelieve to taste a severe torment, and
certainly, We shall requite them the worst of*

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِمْوْا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।

/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 137 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

what they used to do.

আমি অবশ্যই কাফেরদেরকে কঠিন আযাব
আস্বাদন করাব এবং আমি অবশ্যই তাদেরকে
তাদের মন্দ ও হীন কাজের প্রতিফল দেব।

अतः हम अवश्य ही उन लोगों को, जिन्होंने इनकार
किया, कठोर यातना का मजा चखाएँगे, और हम अवश्य
उन्हें उसका बदला देंगे, जो निकृष्टतम कर्म वे करते रहे
है

پس یقیناً ہم ان کافروں کو سخت عذاب کا مزہ
چکھائیں گے۔ اور انہیں ان کے بدترین اعمال کا

وَأَقِمْوْا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

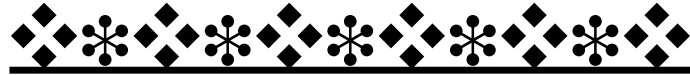
তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

بدلہ (ضرور) ضرور دیں گے

/41/27



فَلَا تَغُرَّتْكُمْ الْحَيَاةُ الدُّنْيَا وَلَا يَغُرَّتْكُمْ

بِاللَّهِ الْغُرُورُ

--অতএব, পার্থিব জীবন যেন তোমাদেরকে
ধোঁকা না দেয় এবং আল্লাহ ﷻ সম্পর্কে
প্রতারক শয়তানও যেন তোমাদেরকে
প্রতারিত না করে।

**--let not then this (worldly) present
life deceive you, nor let the chief**

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

**deceiver (Satan) deceive you about
Allaahu ﷻ.swt..**--सांसारिक जीवन कदापि
तुम्हें धोखे में न डाले। और न अल्लाह ﷻ के
विषय में वह धोखेबाज़ तुम्हें धोखें में
डाले---(दिक्हो) تمہیں دنیا کی زندگی دھوکے (دیکھو)---
میں نہ ڈالے اور نہ دھوکے باز (شیطان)
تمہیں دھوکے میں ڈال دے

Commands of Allaahu. ﷻ swt.

Lugman (31:33)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

يَا أَيُّهَا النَّاسُ اتَّقُوا رَبَّكُمُ وَأَخْشَوْا يَوْمًا لَا

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

يَجْزَى وَالِدٌ عَنْ وَلَدِهِ وَلَا مَوْلُودٌ هُوَ جَارٌ
عَنْ وَالِدِهِ شَيْءًا إِنَّ وَعْدَ اللَّهِ حَقٌّ فَلَا
تَغُرَّتْكُمْ الْحَيَاةُ الدُّنْيَا وَلَا يَغُرَّتْكُمْ بِاللَّهِ
الْعُرُورُ

*O mankind! Be afraid of your Lord (by
keeping your duty to Him and avoiding all
evil), and fear a Day when no father can
avail aught for his son, nor a son avail
aught for his father. Verily, the Promise of
Allaahu ﷻ.swt. is true, let not then this
(worldly) present life deceive you, nor let the
chief deceiver (Satan) deceive you about*

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

Allaahu جَلَّالُهُ.swt..

হে মানব জাতি/ তোমরা তোমাদের পালনকর্তাকে ভয় কর এবং ভয় কর এমন এক দিবসকে, যখন পিতা পুত্রের কোন কাজে আসবে না এবং পুত্রও তার পিতার কোন উপকার করতে পারবে না। নিঃসন্দেহে আল্লাহর جَلَّالُهُ ওয়াদা সত্য। অতএব, পার্থিব জীবন যেন তোমাদেরকে ধোঁকা না দেয় এবং আল্লাহ সম্পর্কে প্রতারক শয়তানও যেন তোমাদেরকে প্রতারিত না করে।

ऐ लोगों/ अपने रब का डर रखो और उस दिन से डरो जब न कोई बाप अपनी औलाद की ओर से बदला

وَأَقِمْوَا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

मेपे देयार समय पूर्ण मापे देवे एवं सठिक दाँड़िपालाय ओजन करबे। एटा उतुम; एर परिणाम शुभ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

देगा और न कोई औलाद ही अपने बाप की ओर से बदला देनेवाली होगी। निश्चय ही अल्लाह ﷻ का वादा सच्चा है। अतः सांसारिक जीवन कदापि तुम्हें धोखे में न डाले। और न अल्लाह के विषय में वह धोखेबाज़ तुम्हें धोखें में डाले

لوگو! اپنے رب سے ڈرو اور اس دن کا خوف کرو جس دن باپ اپنے بیٹے کو کوئی نفع نہ پہنچا سکے گا اور نہ بیٹا اپنے باپ کا ذرا سا بھی نفع کرنے والا ہوگا (یاد رکھو) اللہ کا وعدہ سچا ہے تمہیں دنیا کی زندگی دھوکے میں نہ (دیکھو) ڈالے اور نہ دھوکے باز (شیطان) تمہیں دھوکے میں ڈال دے

وَأَقِمْوْا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

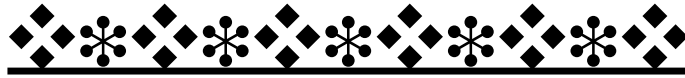
तोमरा न्याय ओजन कायम कर एवं ओजने कम दियो ना। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

31/33



Commands of Allaahu. ﷻ suwt.

Al-Baqara (2:48)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَاتَّقُوا يَوْمًا لَا تَجْزِي نَفْسٌ عَنْ نَفْسٍ شَيْئًا
وَلَا يُقْبَلُ مِنْهَا شَفَعَةٌ وَلَا يُؤْخَذُ مِنْهَا عَدْلٌ
وَلَا هُمْ يُنصَرُونَ

*And fear a Day (of Judgement) when a
person shall not avail another, nor will
intercession be accepted from him nor will*

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 144 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

*compensation be taken from him nor will
they be helped.*

আর সে দিনের ভয় কর, যখন কেউ কারও
সামান্য উপকারে আসবে না এবং তার পক্ষে কোন
সুপারিশও কবুল হবে না; কারও কাছ থেকে
ক্ষতিপূরণও নেয়া হবে না এবং তারা কোন রকম
সাহায্যও পাবে না।

और डरो उस दिन से जब न कोई किसी भी ओर से
कुछ तावान भरेगा और न किसी की ओर से कोई
सिफ़ारिश ही क़बूल की जाएगी और न किसी की ओर
से कोई फ़िदया (अर्थदंड) लिया जाएगा और न वे

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

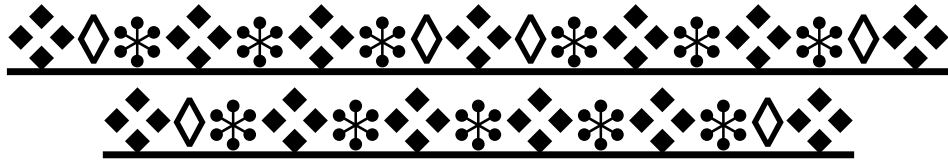
তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है
सहायता ही पा सकेंगे।

اس دن سے ڈرتے رہو جب کوئی کسی کو نفع
نہ دے سکے گا اور نہ ہی اس کی بابت کوئی
سفارش قبول ہوگی اور نہ کوئی بدلہ اس کے
عوض لیا جائے گا اور نہ وہ مدد کئے جائیں گے

2/48



Jazah-Recompense جزاء

الْيَوْمَ تُجْزَىٰ كُلُّ نَفْسٍ بِمَا كَسَبَتْ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

আজ প্রত্যেকেই তার কৃতকর্মের প্রতিদান পাবে-- **This Day shall every person be recompensed for what he earned.--**

आज प्रत्येक व्यक्ति को उसकी कमाई का बदला दिया जाएगा।-- آج ہر نفس کو اس کی کمائی کا بدلہ دیا جائے گا



Commands of Allaahu. ﷻ sūt.

Al-Ghaafir (40:17)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الْيَوْمَ تُجْزَىٰ كُلُّ نَفْسٍ بِمَا كَسَبَتْ لَا ظُلْمَ
الْيَوْمَ إِنَّ اللَّهَ سَرِيعُ الْحِسَابِ

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 147 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

This Day shall every person be recompensed for what he earned. No injustice (shall be done to anybody). Truly, Allaahu ﷻ .swt is Swift in reckoning.

আজ প্রত্যেকেই তার কৃতকর্মের প্রতিদান পাবে।
আজ যুলুম নেই। নিশ্চয় আল্লাহ ﷻ দ্রুত হিসাব গ্রহণকারী।

आज प्रत्येक व्यक्ति को उसकी कमाई का बदला दिया जाएगा। आज कोई जुल्म न होगा। निश्चय ही
अल्लाह ﷻ हिसाब लेने में बहुत तेज है

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

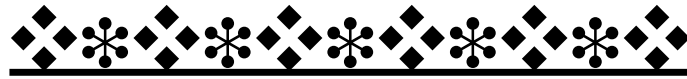
Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

آج ہر نفس کو اس کی کمائی کا بدلہ دیا جائے
گا۔ آج (کسی قسم کا) ظلم نہیں، یقیناً اللہ تعالیٰ
بہت جلد حساب کرنے والا ہے

/40/17



Commands of Allaahu. ﷺ sūt.

Al-Bayyina (98:8)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

جَزَاؤُهُمْ عِنْدَ رَبِّهِمْ جَنَّتٌ عَدْنٌ تَجْرِي مِنْ
تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا رَضِيَ اللَّهُ
عَنْهُمْ وَرَضُوا عَنْهُ ذَلِكَ لِمَنْ خَشِيَ رَبَّهُ

Their reward with their Lord is 'Adn (Eden)

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 149 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

Paradise (Gardens of Eternity), underneath which rivers flow, they will abide therein forever, Allaahu. جَلَّالٌ suwt. Well-Pleased with them, and they with Him. That is for him who fears his Lord.

তাদের পালনকর্তার কাছে রয়েছে তাদের প্রতিদান চিরকাল বসবাসের জান্নাত, যার তলদেশে নির্ঝরিনী প্রবাহিত। তারা সেখানে থাকবে অনন্তকাল। আল্লাহ তাদের প্রতি সন্তুষ্ট এবং তারা আল্লাহর جَلَّالٌ প্রতি সন্তুষ্ট। এটা তার জন্যে, যে তার পালনকর্তাকে ভয় কর।

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

मेपे देयार समय पूर्ण मापे देवे एवं सठिक दाँड़िपालाय ओजन करबे। एटा उतुम; एर परिणाम शुड। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

उनका बदला उनके अपने रब के पास सदाबहार बाग़ है, जिनके नीचे नहरें बह रही होंगी। उनमें वे सदैव रहेंगे। अल्लाह جَلَّالُهُ उनसे राज़ी हुआ और वे उससे राज़ी हुए। यह कुछ उसके लिए है, जो अपने रब से डरा

ان کا بدلہ ان کے رب کے پاس ہمیشگی والی جنتیں ہیں جن کے نیچے نہریں بہہ رہی ہیں جن میں وہ ہمیشہ ہمیشہ رہیں گے۔ اللہ تعالیٰ ان سے راضی ہوا اور یہ اس سے راضی ہوئے۔ یہ ہے اس کے لئے جو اپنے پروردگار سے ڈرے

/98/8



Commands of Allaahu. جَلَّالُهُ suwt.

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

तोमरा न्याय ओजन कायम कर एवं ओजने कम दियो ना। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 151 -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

Aal-i-Imraan (3:136)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

أُولَئِكَ جَزَاءُهُمْ مَغْفِرَةٌ مِّن رَّبِّهِمْ وَجَنَّاتُ
تَجْرَى مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا وَنِعْمَ
أَجْرُ الْعَامِلِينَ

For such, the reward is Forgiveness from their Lord, and Gardens with rivers flowing underneath (Paradise), wherein they shall abide forever. How excellent is this reward for the doers (who do righteous deeds according to Allaahu ﷻ's Orders).

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 152 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

তাদেরই জন্য প্রতিদান হলো তাদের পালনকর্তার ক্ষমা ও জান্নাত, যার তলদেশে প্রবাহিত হচ্ছে প্রস্রবণ যেখানে তারা থাকবে অনন্তকাল। যারা কাজ করে তাদের জন্য কতইনা চমৎকার প্রতিদান।

उनका बदला उनके रब की ओर से क्षमादान है और ऐसे बाग़ है जिनके नीचे नहरें बहती होंगी। उनमें वे सदैव रहेंगे। और क्या ही अच्छा बदला है अच्छे कर्म करनेवालों का

انہیں کا بدلہ ان کے رب کی طرف سے مغفرت ہے اور جنتیں ہیں جن کے نیچے نہریں بہتی

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

ہیں، جن میں وہ ہمیشہ رہیں گے، ان نیک کاموں
کے کرنے والوں کا ثواب کیا ہی اچھا ہے

/3/136



Commands of Allaahu. ﷻ suwt.

An-Naml (27:89)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

مَنْ جَاءَ بِالْحَسَنَةِ فَلَهُ خَيْرٌ مِنْهَا وَهُمْ مِّنْ
فَزَعٍ يَوْمَئِذٍ ءَامِنُونَ

যে কেউ সৎকর্ম নিয়ে আসবে, সে উৎকৃষ্টতর
প্রতিদান পাবে এবং সেদিন তারা গুরুতর অস্থিরতা
থেকে নিরাপদ থাকবে।

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 154 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

*Whoever brings a good deed (i.e. Belief in the
Oneness of Allaahu.swt. along with every deed
of righteousness), will have better than its
worth, and they will be safe from the terror on
that Day.*

जो कोई सुचरित लेकर आया उसको उससे भी अच्छा
प्राप्त होगा; और ऐसे लोग घबराहट से उस दिन निश्चिन्त
होंगे

جو لوگ نيك عمل لائیں گے انھیں اس سے بہتر
بدلہ ملے گا اور وہ اس دن کی گھبراہٹ سے

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

بے خوف ہوں گے

/27/89



Commands of Allaahu. ﷻ suwt.

An-Naml (27:90)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَمَنْ جَاءَ بِالسَّيِّئَةِ فَكُبَّتْ وَجُوهُهُمْ فِي النَّارِ
هَلْ تَجْزُونَ إِلَّا مَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ

এবং যে মন্দ কাজ নিয়ে আসবে, তাকে অগ্নিতে
অধঃমুখে নিক্ষেপ করা হবে। তোমরা যা করছিলে,
তারই প্রতিফল তোমরা পাবে।

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কায়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 156 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

मेपे देयार समय पूर्ण मापे देवे एवं सठिक दाँड़िपालाय ओजन करबे। एटा उत्तम; एर परिणाम शुभ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

And whoever brings an evil (deed) (i.e. Shirk polytheism, disbelief in the Oneness of Allaahu.swt, and every evil sinful deed), they will be cast down (prone) on their faces in the Fire. (And it will be said to them) "Are you being recompensed anything except what you used to do?"

और जो कुचरित लेकर आया तो ऐसे लोगों के मुँह आग में औधे होंगे। (और उनसे कहा जाएगा) "क्या तुम उसके सिवा किसी और चीज़ का बदला पा रहे हो, जो तुम करते रहे हो?"

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

तोमरा न्याय ओजन कायम कर एवं ओजने कम दियो ना। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

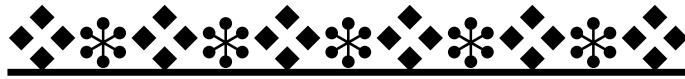
Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

اور جو برائی لے کر آئیں گے وہ اوندھے منہ آگ
میں جھونک دیئے جائیں گے۔ صرف وہی بدلہ
دیئے جاؤ گے جو تم کرتے رہے

27/90



Commands of Allaahu. ﷻ suv.

Ash-Shura (42:40)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَجَزَّوْا سَيِّئَةً سَيِّئَةً مِّثْلَهَا فَمَنْ عَفَا وَأَصْلَحَ
فَأَجْرُهُ عَلَى اللَّهِ إِنَّهُ لَا يُحِبُّ الظَّالِمِينَ

*The recompense for an evil is an evil like
thereof, but whoever forgives and makes*

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 158 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

*reconciliation, his reward is due from
Allaahu ﷻ. Verily, He likes not the Zalimun
(oppressors, polytheists, and wrong-doers,
etc.).*

আর মন্দের প্রতিফল তো অনুরূপ মন্দই। যে ক্ষমা
করে ও আপোষ করে তার পুরস্কার আল্লাহর ﷻ
কাছে রয়েছে; নিশ্চয় তিনি অত্যাচারীদেরকে পছন্দ
করেন নাই।

बुराई का बदला वैसी ही बुराई है किन्तु जो क्षमा कर
दे और सुधार करे तो उसका बदला अल्लाह ﷻ के
ज़िम्मे है। निश्चय ही वह ज़ालिमों को पसन्द नहीं करता

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

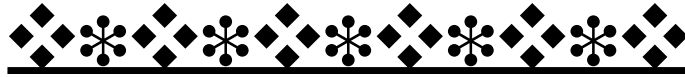
তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

اور برائی کا بدلہ اسی جیسی برائی ہے، اور جو
معاف کر دے اور إصلاح
کے ذمے ہے، (فی الواقع) کرلے اس کا اجر اللہ
اللہ تعالیٰ ظالموں سے محبت نہیں کرتا

42/40



Commands of Allaahu. ﷻ sut.

Saba (34:17)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

ذَلِكَ جَزَاءُ لَهُمْ بِمَا كَفَرُوا وَهَلْ يُجْزَىٰ إِلَّا
الْكُفُورَ

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 160 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

Like this We requited them because they were ungrateful disbelievers. And never do We requit in such a way except those who are ungrateful, (disbelievers).

এটা ছিল কুফরের কারণে তাদের প্রতি আমার শাস্তি। আমি অকৃতজ্ঞ ব্যতীত কাউকে শাস্তি দেই না।

यह बदला हमने उन्हें इसलिए दिया कि उन्होंने कृतधनता दिखाई। ऐसा बदला तो हम कृतधन लोगों को ही देते हैं

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কায়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

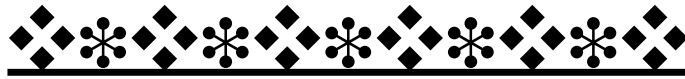
Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

ہم نے ان کی ناشکری کا یہ بدلہ انہیں دیا۔ ہم
سخت سزا بڑے بڑے ناشکروں ہی کو (ایسی)
دیتے ہیں

/34/17



Commands of Allaahu. جَلَّالٌ suwt.

Fussilat (41:28)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

ذَلِكَ جَزَاءُ أَعْدَاءِ اللَّهِ النَّارُ لَهُمْ فِيهَا دَارُ
الْخُلْدِ جَزَاءُ بِمَا كَانُوا بِآيَاتِنَا يَجْحَدُونَ

*That is the recompense of the enemies of
Allaahu جَلَّالٌ suwt: The Fire, therein will be*

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 162 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

for them the eternal home, a (deserving) recompense for that they used to deny Our Ayat (proofs, evidences, verses, lessons, signs, revelations, etc.).

এটা আল্লাহর ﷻ শত্রুদের শাস্তি-জাহান্নাম। তাতে তাদের জন্যে রয়েছে স্থায়ী আবাস, আমার আয়াতসমূহ অস্বীকার করার প্রতিফলস্বরূপ।

वह है अल्लाह ﷻ के शत्रुओं का बदला - आग। उसी में उसका सदा का घर है, उसके बदले में जो वे हमारी आयतों का इनकार करते रहे

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

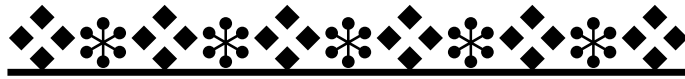
Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

اللہ کے دشمنوں کی سزا یہی دوزخ کی آگ ہے
جس میں ان کا ہمیشگی کا گھر ہے (یہ) بدلہ ہے
ہماری آیتوں سے انکار کرنے کا

/41/28



Commands of Allaahu. ﷺ suv.

Ash-Shura (42:40)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَجَزَاءُ سَيِّئَةٍ سَيِّئَةٌ مِثْلُهَا فَمَنْ عَفَا وَأَصْلَحَ
فَأَجْرُهُ عَلَى اللَّهِ إِنَّهُ لَا يُحِبُّ الظَّالِمِينَ

*The recompense for an evil is an evil like
thereof, but whoever forgives and makes*

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 164 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

*reconciliation, his reward is due from
Allaahu ﷻ.swt. Verily, He likes not the
Zalimun (oppressors, polytheists, and
wrong-doers, etc.).*

আর মন্দের প্রতিফল তো অনুরূপ মন্দই। যে ক্ষমা করে ও আপোষ করে তার পুরস্কার আল্লাহর ﷻ কাছে রয়েছে; নিশ্চয় তিনি অত্যাচারীদেরকে পছন্দ করেন নাই।

बुराई का बदला वैसी ही बुराई है किन्तु जो क्षमा कर दे और सुधार करे तो उसका बदला अल्लाह ﷻ के ज़िम्मे है। निश्चय ही वह ज़ालिमों को पसन्द नहीं करता

وَأَقِمْوْا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

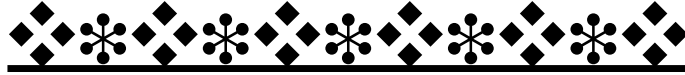
Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

اور برائی کا بدلہ اسی جیسی برائی ہے، اور جو
معاف کر دے اور اص ح کر لے اس کا اجر اللہ
کے ذمے ہے، (فی الواقع) اللہ تعالیٰ ظالموں سے
محبت نہیں کرتا

/42/40



Commands of Allaahu. ﷻ suv.

Al-Hashr (59:17)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

فَكَانَ عَقِبَتُهُمَا أَتَهُمَا فِي النَّارِ خَالِدِينَ فِيهَا

وَذَلِكَ جَزَاءُ الظَّالِمِينَ

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِمْوْا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 166 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

So the end of both will be that they will be in the Fire, abiding therein. Such is the recompense of the Zalimun (i.e. polytheists, wrong-doers, disbelievers in Allaahu ﷻ.swt and in His Oneness, etc.).

অতঃপর উভয়ের পরিণতি হবে এই যে, তারা জাহান্নামে যাবে এবং চিরকাল তথায় বসবাস করবে। এটাই জালেমদের শাস্তি।

फिर उन दोनों का परिणाम यह हुआ कि दोनों आग में गए जहाँ सदैव रहेंगे। और ज़ालिमों का यही बदला है

وَأَقِمْوْا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient.///न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

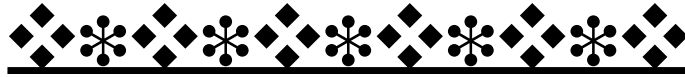
Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

پس دونوں کا انجام یہ ہوا کہ آتش (دوزخ)
میں ہمیشہ کے لیے گئے اور ظالموں کی یہی
سزا ہے

/59/17



Commands of Allaahu. ﷻ suv.

Aal-i-Imraan (3:87)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

أُولَئِكَ جَزَاءُهُمْ أَنْ عَلَيْهِمْ لَعْنَةُ اللَّهِ

وَالْمَلَائِكَةِ وَالنَّاسِ أَجْمَعِينَ

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 168 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

*They are those whose recompense is that on
them (rests) the Curse of Allaahu. ﷻ surt. of
the angels, and of all mankind.*

এমন লোকের শাস্তি হলো আল্লাহ ﷻ ফেরেশতাগণ
এবং মানুষ সকলেরই অভিসম্পাত।

उन लोगों का बदला यही है कि उनपर अल्लाह ﷻ और
फ़रिश्तों और सारे मनुष्यों की लानत है

ان کی تو یہی سزا ہے کہ ان پر اللہ تعالیٰ
کی اور فرشتوں کی اور تمام لوگوں کی

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

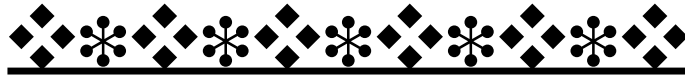
Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

لعنت هو

/3/87



Commands of Allaahu. ﷻ suwt.

Al-Baqara (2:85)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

ثُمَّ أَنْتُمْ هَؤُلَاءِ تَقْتُلُونَ أَنْفُسَكُمْ

وَتُخْرِجُونَ فَرِيقًا مِّنْكُمْ مِّن دِيَارِهِمْ

تُظْهِرُونَ عَلَيْهِم بِالْإِثْمِ وَالْعُدْوَنِ وَإِن

بِأَتْوَكُم أُسْرَىٰ تَقْدُوهُمْ وَهُوَ مُحَرَّمٌ عَلَيْكُمْ

الْكِتَابِ إِخْرَاجَهُمْ أَفْتُومِنُونَ بِبَعْضِ

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।

/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 170 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

وَتَكْفُرُونَ بَبَعْضِ فَمَا جَزَاءُ مَنْ يَفْعَلُ
ذَلِكَ مِنْكُمْ إِلَّا خِزْيٌ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا
وَيَوْمَ الْقِيَمَةِ يُرَدُّونَ إِلَىٰ أَشَدِّ الْعَذَابِ
وَمَا اللَّهُ بِغَفِلٍ عَمَّا تَعْمَلُونَ

*After this, it is you who kill one another and
drive out a party of you from their homes,
assist (their enemies) against them, in sin
and transgression. And if they come to you
as captives, you ransom them, although their
expulsion was forbidden to you. Then do you*

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

believe in a part of the Scripture and reject the rest? Then what is the recompense of those who do so among you, except disgrace in the life of this world, and on the Day of Resurrection they shall be consigned to the most grievous torment. And Allaahu جَلَّالَهُ.swt. is not unaware of what you do.

অতঃপর তোমরাই পরস্পর খুনাখুনি করছ এবং তোমাদেরই একদলকে তাদের দেশ থেকে বহিস্কার করছ। তাদের বিরুদ্ধে পাপ ও অন্যায়ের মাধ্যমে আক্রমণ করছ। আর যদি তারাই কারও বন্দী হয়ে তোমাদের কাছে আসে, তবে বিনিময় নিয়ে তাদের

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

মুক্ত করছ। অথচ তাদের বহিস্কার করাও তোমাদের জন্য অবৈধ। তবে কি তোমরা গ্রন্থের কিয়দংশ বিশ্বাস কর এবং কিয়দংশ অবিশ্বাস কর? যারা এরূপ করে পার্থিব জীবনে দুর্গতি ছাড়া তাদের আর কোনই পথ নেই। কিয়ামতের দিন তাদের কঠোরতম শাস্তির দিকে পৌঁছে দেয়া হবে। আল্লাহ ﷻ তোমাদের কাজ-কর্ম সম্পর্কে বে-খবর নন।

फिर तुम वही हो कि अपने लोगों की हत्या करते हो और अपने ही एक गिरोह के लोगों को उनकी बस्तियों से निकालते हो; तुम गुनाह और ज़्यादती के साथ उनके विरुद्ध एक-दूसरे के पृष्ठपोषक बन जाते हो; और यदि

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কায়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

मेपे देयार समय पूरु मापे देवे एवं सठिक दाँड़िपालाय ओजन करवे। एठा उतुम; एर परिणाम शुड। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

वे बन्दी बनकर तुम्हारे पास आते है, तो उनकी रिहाई के लिए फिदए (अर्थदंड) का लेन-देन करते हो जबकि उनको उनके घरों से निकालना ही तुम पर हराम था, तो क्या तुम किताब के एक हिस्से को मानते हो और एक को नहीं मानते? फिर तुममें जो ऐसा करें उसका बदला इसके सिवा और क्या हो सकता है कि सांसारिक जीवन में अपमान हो? और क़यामत के दिन ऐसे लोगों को कठोर से कठोर यातना की ओर फेर दिया जाएगा। अल्लाह ﷻ उससे बेखबर नहीं है जो कुछ तुम कर रहे हो

لیکن پھر بھی تم نے آپس میں قتل کیا
اور آپس کے ایک فرقے کو جلاء

وَأَقِمْوْا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

तोमरा न्याय ओजन कायम कर एवं ओजने कम दियो ना। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

وطن بھی کیا اور گناہ اور زیادتی کے
کاموں میں ان کے خلاف
دوسرے کی طرفداری کی، ہاں جب وہ قیدی
ہو کر تمہارے پاس آئے تو تم نے ان کے
فدیے دیئے، لیکن ان کا نکالنا جو تم پر حرام
تھا (اس کا کچھ خیال نہ کیا) کیا بعض
احکام پر ایمان رکھتے ہو اور بعض کے ساتھ
کفر کرتے ہو؟ تم میں سے جو بھی ایسا
کرے، اس کی سزا اس کے سوا کیا ہو کہ
دنیا میں رسوائی اور قیامت کے دن سخت
عذاب کی مار، اور اللہ تعالیٰ تمہارے اعمال
سے بے خبر نہیں

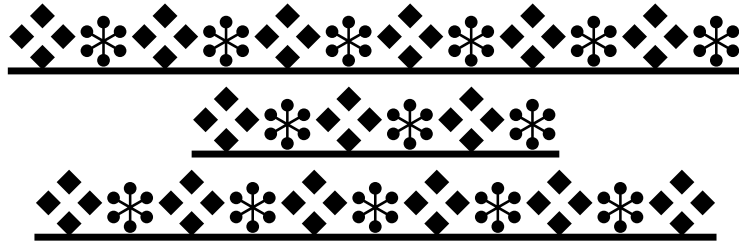
/2/85

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ
তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है



Iblis

-Shytaan-(Satan); শৈতান; শৈতানু;

الشيطان; الشيطان;

Commands of Allaahu. سورة suwt.

Al-Israa (17:62)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 176 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

قَالَ أَرَأَيْتَكَ هَذَا الَّذِي كَرَّمْتَ عَلَيَّ لَئِنْ
أَخَّرْتَنِي إِلَى يَوْمِ الْقِيَمَةِ لَأُحْتَنِكَ ذُرِّيَّتَهُ

إِلَّا قَلِيلًا

[Iblis (Satan) said before (Allaahu جَلَّالُهُ.swt)]:
"See? This one (Adam.a.s.) whom You have
honoured above me, if You give me respite
(keep me alive) to the Day of Resurrection, I
will surely seize and mislead his offspring
(by sending them astray) all but a few!"

সে বললঃ দেখুন তো, এনা সে ব্যক্তি, যাকে আপনি

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

আমার চাইতেও উচ্চ মার্যাদা দিয়ে দিয়েছেন। যদি আপনি আমাকে কেয়ামত দিবস পর্যন্ত সময় দেন, তবে আমি সামান্য সংখ্যক ছাড়া তার বংশধরদেরকে সমূলে নষ্ট করে দেব।

कहने लगा, 'देख तो सही, उसे जिसको तूने मेरे मुक़ाबले में श्रेष्ठ ता प्रदान की है, यदि तूने मुझे क़ियामत के दिन तक मुहलत दे दी, तो मैं अवश्य ही उसकी सन्तान को वश में करके उसका उन्मूलन कर डालूँगा। केवल थोड़े ही लोग बच सकेंगे।"

اچھا دیکھ لے اسے تو نے مجھ پر بزرگی تو دی ہے، لیکن اگر مجھے بھی قیامت تک تو

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

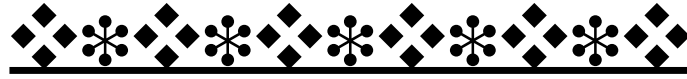
Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

نے ڈھیل دی تو میں اس کی اولاد کو بجز
بہت تھوڑے لوگوں کے، اپنے بس میں کرلوں
گا

17/62



دفا ہو جا یا ابلیس

Commands of Allaahu. ﷺ sūt.

Al-Israa (17:63)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَالَ أَذْهَبَ فَمَنْ تَبِعَكَ مِنْهُمْ فَإِنَّ جَهَنَّمَ

جَزَاؤُكُمْ جَزَاءً مَوْقُورًا

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 179 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

(Allaahu ﷻ.swt) ordered (Shytaan to get lost): "Go, and whosoever of them follows you, surely! Hell will be the recompense of you (all) an ample recompense.

আল্লাহ ﷻ বলেনঃ চলে যা অতঃপর তাদের মধ্য থেকে যে তোর অনুগামী হবে, জাহান্নামই হবে তাদের সবার শাস্তি-ভরপুর শাস্তি।

कहा, आल्लाह ﷻ " ----जा, उनमें से जो भी तेरा अनुसरण करेगा, तो तुझ सहित ऐसे सभी लोगों का भरपूर बदला जहन्नम है---

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

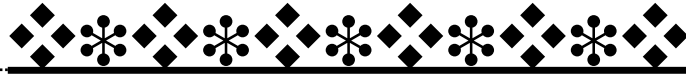
Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

ارشاد ہوا کہ جا ان میں سے جو بھی تیرا
تابعدار ہو جائے گا تو تم سب کی سزا جہنم
ہے جو پورا پورا بدلہ ہے

/17/63



Commands of Allaahu. ﷻ sūt.

At-Tawba (9:82)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

فَلْيَضْحَكُوا قَلِيلًا وَلْيَبْكُوا كَثِيرًا جَزَاءً بِمَا
كَانُوا يَكْسِبُونَ

So let them laugh a little and (they will) cry

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 181 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

much as a recompense of what they used to earn (by committing sins).

অতএব, তারা সামান্য হেসে নিক এবং তারা তাদের কৃতকর্মের বদলাতে অনেক বেশী কাঁদবে।

अब चाहिए कि जो कुछ वे कमाते रहे हैं उसके बदले में हँसे कम और रोएँ अधिक

پس انہیں چاہئے کہ بہت کم ہنسیں اور بہت زیادہ روئیں بدلے میں اس کے جو یہ کرتے تھے

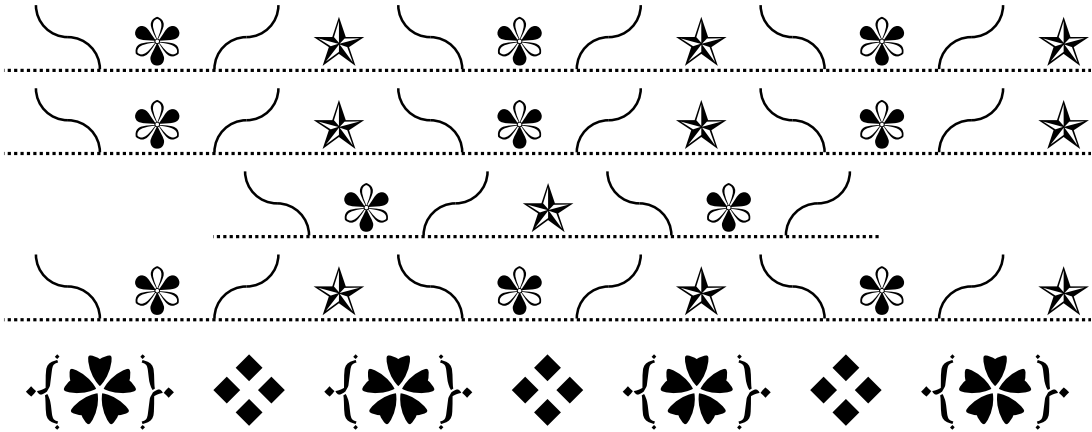
/9/82

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है



Indeed, Allaahu. ﷻ has purchased from the

believers their lives and their properties * * * * *

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

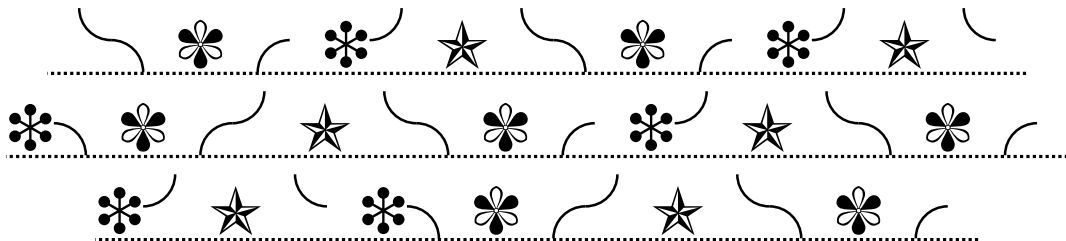
তোমরা ন্যায্য ওজন কায়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है



Commads of Allaahu. ﷺ swt



* The Believers; Muslims;

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কায়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

মুসলমান;مسلمانوں;ಮುಸ್ಲಿಮರನ;

मुस्लिमून;



Commads of Allaahu. ﷻ swt

At-Tawba (9:112)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

التَّائِبُونَ الْعَبْدُونَ الْحَمْدُونَ السَّائِحُونَ
الرَّكَعُونَ السَّجِدُونَ الَّذِينَ أَمَرُوا بِالْمَعْرُوفِ
وَالنَّاهُونَ عَنِ الْمُنْكَرِ وَالْحَفِظُونَ لِحُدُودِ
اللَّهِ وَبَشِّرِ الْمُؤْمِنِينَ

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 185 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

(The believers whose lives Allaahu ﷻ.swt. has purchased are) those who repent to Allaahu ﷻ.swt. (from polytheism and hypocrisy, etc.), who worship Him, who praise Him, who fast (or go out in Allaahu ﷻ.swt.'s Cause), who bow down (in prayer), who prostrate themselves (in prayer), who enjoin (people) for Al-Ma'ruf (i.e. Islamic Monotheism and all what Islam has ordained) and forbid (people) from Al-Munkar (i.e. disbelief, polytheism of all

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

*kinds and all that Islam has forbidden),
and who observe the limits set by*

Allaahu ﷻ.swt. (do all that

Allaahu ﷻ.swt. has ordained and abstain
from all kinds of sins and evil deeds which
Allaahu ﷻ.swt. has forbidden). And give
glad tidings to the believers.

তারা তওবাকারী, এবাদতকারী, শোকরগোষার,
(দুনিয়ার সাথে) সম্পর্কচ্ছেদকারী, রুকু ও
সিজদা আদায়কারী, সৎকাজের আদেশ
দানকারী ও মন্দ কাজ থেকে নিবৃত্তকারী এবং

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

আল্লাহর ﷻ দেওয়া সীমাসমূহের হেফাযতকারী।
বস্তুতঃ সুসংবাদ দাও ঈমানদারদেরকে।

वे ऐसे हैं, जो तौबा करते हैं, बन्दगी करते है, स्तुति करते हैं, (अल्लाह ﷻ के मार्ग में) भ्रमण करते हैं, (अल्लाह ﷻ के आगे) झुकते है, सजदा करते है, भलाई का हुक्म देते है और बुराई से रोकते हैं और अल्लाह ﷻ की निर्धारित सीमाओं की रक्षा करते हैं - और इन ईमानवालों को शुभ-सूचना दे दो

وہ ایسے ہیں جو توبہ کرنے والے، عبادت کرنے والے، حمد کرنے والے، روزہ رکھنے

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

والے، (یا راہ حق میں سفر کرنے والے)
رکوع اور سجدہ کرنے والے، نیک باتوں
کی تعلیم کرنے والے اور بری باتوں سے
باز رکھنے والے اور اللہ کی حدوں کا
خیال رکھنے والے ہیں اور ایسے مومنین
کو آپ خوشخبری سنا دیجئے

/9/112



إِنَّ اللَّهَ اشْتَرَىٰ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ أَنْفُسَهُمْ

--আল্লাহ جَلَّالَهُ ক্রয় করে নিয়েছেন

মুসলমানদের থেকে তাদের জান ও

মাল--**Verily, Allaahu جَلَّالَهُ.swt has**

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।

/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 189 -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

purchased of the believers their lives
and their properties; --निस्संदेह

अल्लाह جَلَّالَهُ ने ईमानवालों से उनके प्राण और
उनके माल इसके बदले में खरीद लिए है
बला--कि

شبه الله تعالى' نے مسلمانوں سے ان کی
جانوں کو اور ان کے مالوں کو اس بات کے
عوض میں خرید لیا ہے

At-Tawba (9:111)

إِنَّ اللَّهَ اشْتَرَىٰ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ أَنْفُسَهُمْ
وَأَمْوَالَهُمْ بِأَنْ لَهُمُ الْجَنَّةُ يُقْتُلُونَ فِي سَبِيلِ

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ
তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 190 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

اللَّهُ فَيَقْتُلُونَ وَيُقْتَلُونَ وَعَدًا عَلَيْهِ حَقًّا فِي
التَّوْرَةِ وَالْإِنْجِيلِ وَالْقُرْآنِ وَمَنْ أَوْفَى
بِعَهْدِهِ مِنْ اللَّهِ فَأَسْتَبْشِرُوا بَبَيْعِكُمُ الَّذِي
بَايَعْتُمْ بِهِ وَذَلِكَ هُوَ الْقَوْزُ الْعَظِيمُ

/9/111

*Verily, Allaahu جَلَّالُهُ has purchased of
the believers their lives and their properties;
for the price that theirs shall be the
Paradise.It is a promise in truth which
is binding on Him in the Taurat (Torah) and
the Injeel (Gospel) and the Quran. And who
is truer to his covenant than*

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 191 -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

Allaahu جَلَّالٌ.swt? Then rejoice in the bargain
which you have concluded. That is the
supreme success.

আল্লাহ جَلَّالٌ ক্রয় করে নিয়েছেন মুসলমানদের থেকে
তাদের জান ও মাল এই মূল্যে যে, তাদের জন্য
রয়েছে জান্নাত।। তওরাত, ইঞ্জিল ও
কোরআনে তিনি এ সত্য প্রতিশ্রুতিতে অবিচল।
আর আল্লাহর { চেয়ে প্রতিশ্রুতি রক্ষায় কে অধিক?
সুতরাং তোমরা আনন্দিত হও সে লেন-দেনের
উপর, যা তোমরা করছ তাঁর সাথে। আর এ হল
মহান সাফল্য।

निस्संदेह अल्लाह جَلَّالٌ ने ईमानवालों से उनके प्राण और

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কায়ম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 192 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

मेपे देयार समय पूरु मापे देवे एवं सठिक दाँड़िपालाय ओजन करबे। एठा उतुम; एर परिणाम शुड। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

उनके माल इसके बदले में खरीद लिए है कि उनके लिए जन्नत है। यह उनके जिम्मे तौरात, इनजील और कुरआन में (किया गया) एक पक्का वादा है। और अल्लाह ﷻ से बढ़कर अपने वादे को पूरा करनेवाला भी कौन होसकता है? अतः अपने उस सौदे पर खुशियाँ मनाओ, जो सौदा तुमने उससे किया है। और यही सबसे बड़ी सफलता है

بَلَّا

شبه الله تعالى' نے مسلمانوں سے ان کی
جانوں کو اور ان کے مالوں کو اس بات کے
عوض میں خرید لیا ہے
..... کہ ان کو جنت ملے گی۔

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

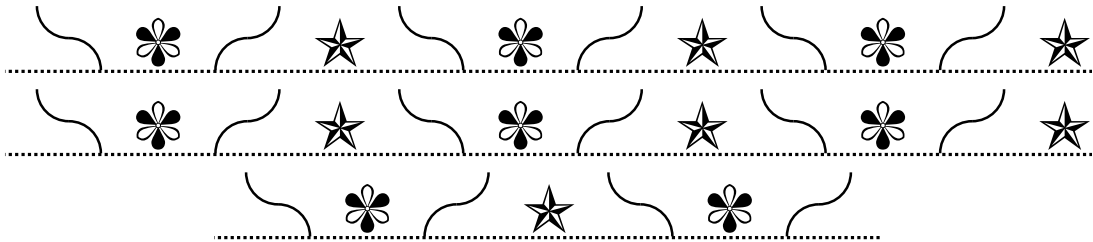
तोमरा न्याय ओजन कायम कर एवं ओजने कम दियो ना।
/// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

اس پر سچا وعدہ کیا گیا ہے تورات میں
اور انجیل میں اور قرآن میں اور اللہ سے
زیادہ اپنے عہد کو کون پورا کرنے والا ہے، تو
تم لوگ اپنی اس بیع پر جس کا تم نے
معاملہ ٹھہرایا ہے خوشی مناؤ، اور یہ بڑی
کامیابی ہے

/9/111/ :مسلমানوں:موسلمان:



Commads of Allaahu. ﷻ suwt

وَأَقِمْوَا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 194 -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है



At-Tahrim (66:6)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

يَأْيُهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا قُوا أَنْفُسَكُمْ وَأَهْلِيكُمْ
نَارًا وَقُودُهَا النَّاسُ وَالْحِجَارَةُ عَلَيْهَا
مَلَائِكَةٌ غُلَاظٌ شِدَادٌ لَا يَعْصُونَ اللَّهَ مَا
أَمَرَهُمْ وَيَفْعَلُونَ مَا يُؤْمَرُونَ

মুমিনগণ, তোমরা নিজেদেরকে এবং তোমাদের
পরিবার-পরিজনকে সেই অগ্নি থেকে রক্ষা কর,

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 195 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

যার ইন্ধন হবে মানুষ ও প্রস্তর, যাতে নিয়োজিত আছে পাষণ হৃদয়, কঠোরস্বভাব ফেরেশতাগণ।
তারা আল্লাহ তা'আলা যা আদেশ করেন, তা অমান্য করে না এবং যা করতে আদেশ করা হয়, তাই করে।

O you who believe! Ward off from yourselves and your families the Fire (of Hell) whose fuel is men and stones, over which are (appointed) angels stern (and) severe, who disobey not, (from executing) the Commands they receive from Allaahu. ﷻswt, but do that which they are commanded.

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient.///न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

मेपे देयार समय पूर्ण मापे देवे एवं सठिक दाँड़िपालाय ओजन करबे। एटा उतुम; एर परिणाम शुभ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

ऐ ईमान लानेवालो! अपने आपको और अपने घरवालों को उस आग से बचाओ जिसका ईधन मनुष्य और पत्थर होंगे, जिसपर कठोर स्वभाव के ऐसे बलशाली फ़रिश्ते नियुक्त होंगे जो अल्लाह की अवज्ञा उसमें नहीं करेंगे जो आदेश भी वह उन्हें देगा, और वे वही करेंगे जिसका उन्हें आदेश दिया जाएगा

اے ایمان والو! تم اپنے آپ کو اور اپنے
گھر والوں کو اس آگ سے بچاؤ جس کا
ایندهن انسان ہیں اور پتھر جس پر

وَأَقِمْوْا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

तोमरा न्याय ओजन कायम कर एवं ओजने कम दियो ना। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

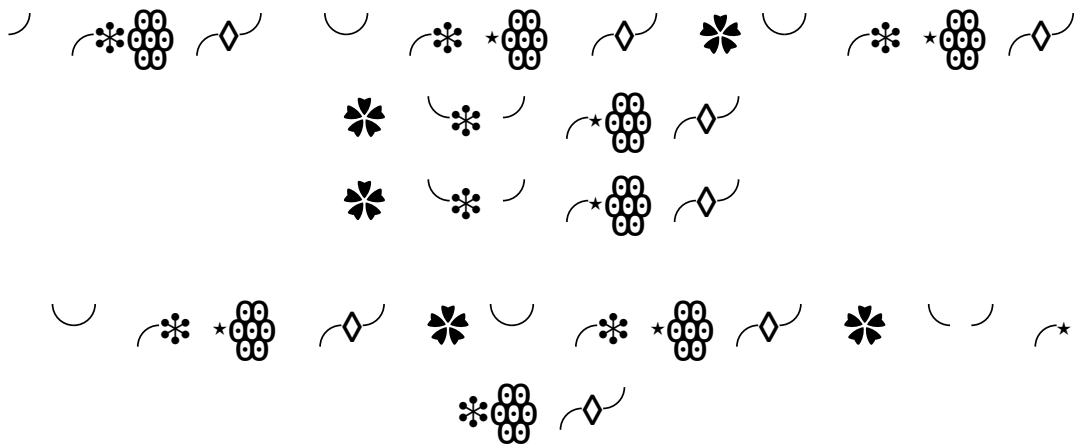
وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كُنْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

سخت دل مضبوط فرشتے مقرر ہیں

جنہیں جو حکم اللہ تعالیٰ دیتا ہے اس

کی نافرمانی نہیں کرتے بلکہ جو حکم دیا

☆ ~ ❁ ~ ﴿ 66/6جائے بجا لاتے ہیں



وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কায়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।

/// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient.///न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 198 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

W³.archive.org.telugu books

అల్లాహు.సుబహానహూ వ తఆలా వారి-అనుగ్రహసహకారాలతోనే

ఇన్ని ఫైల్లు తయారుచేయగలితిమి!

(1) హువల్లాహుల్లాజీ లాఇలాహ ఇల్లా హూ//

"వ మా 'కదరుల్లాహ హ'క్కు 'కదరిహీ-//

(2)"కబాయిరు-గొప్పనేరాలు ".//

(3) అరబీ గ్రామరు మునక్క:-// అరబీ గ్రామరు కుర్ఆను

ఉదాహరణలతో -పార్ట్.1 + 2

(4) అరబీ అక్షరాలు..//

(5) అరబీ పార్సు కట్టు..//

(6) తొబః //

(7) తవక్కులు //

(8) సలాము //

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কায়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।

/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient.///न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 199 -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure when you measure, and weigh with a balance that is straight. That is good (advantageous) and better in the end./// और जब नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

(9) ఇస్లాములో లౌ జిహాదు లేదు //

(10) ముస్లిములకు వలీ యెవరు ??

(11) ముస్లిములకు దైవసహాయం...//

(12) యెల్లాయే దేవుడు //

(13) ఇస్లామీయ లెక్చర్స్ - ఆడియో //

(14) మనిషి పోకడలు //

(15) Anglo-Telugu Arabic Grammar //

(16) అపద్మ, పరోక్ష నింద, ఈర్ష్య, //

(17) Arabic grammar with quranic examples //

(18) Furqan- Quran-Coran //

(19) Telugu Meaning and Etiology //

(20) తెలుగు అరబీ ద్రావిడ పదకోశం //

(21) అసలు దేవుడులేడా / ఊహలకు అందని దేవుడు //

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না। /// And observe the weight with equity and do not make the balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में कमी न करो। -

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

(22) God- The Ever Elusive Enigma //

(23) They have not recognized Allaahu .swt.....//

(24) Faith in islaam / Basics of islaam //

(25) కబాఱరు గొప్పనేరాలు //

(26) Alqaariah-ప్రవయం //

(27) Ala Es En Verdad,Fuerto-in Spanish //

(28) Jardins du Paradis-in French //

(29) హిజాబు-Hijab-//

(30) Donot insult Others Gods-

(31) బేరిదేవరగళన్న అవమానిసబేడ---కన్నడ //

(32) ముఅమిను-Muminoon //

(33) Urdu needs Reforms-

(34) اُردو تحتاج الي الإصلاح

وَأَقِمْوَا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient.///न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 201 -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

(35) পরদা বাংলা

(36) అరబీ ఉచ్ఛారణలు-తజ్వీదు

(37) तौब:

(38) आरबी आक्षरमाला

(39) आरबी षार्टकट्स...

(40) तवक्कुल

(41) Velo -islamica-Hijab-spanish

(42) Voile Islamique-Hijab-french

(43)

+++++more books in the offing...

from

Khatija zulfear and Kareeminnissa

+++జిడ్డుజుహులు

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 202 -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ بِالْقِسْطِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

+++জাল্বীকার্‌লী

+++keerak wailaabaady

+*+*+*+*+*

General books

(1) Godmen, Fakirs....//

(2) CKD-কিড্‌নিজবু-//

(3) కనక శునక జాగిలాలూ సునకాలూ. //

(4) సామెతలు //

(5) సన్యాసులు-యెదవసన్నాసులు //

అల్లాహు.సుబహానహూ వ తఆలా అనుగ్రహిస్తే+ మలికుల్ మోతు

రాకుండవుంటే రాబోయేవి-ఇంకా యెన్నో చేయాలనిమా తపన...

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কায়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।

/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient.///न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislems..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 203 -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

.....in process....

షిర్కు-అతిగొప్పమోరాతిఅమోరం-

3కోట్లా/30 కోట్లా/ 1టా

ఫిలిస్టీన్-అకా

వనీలః

మునాఫికుడు

ముప్సికుడు

శిశినపటేలుడు

కాఫిరుడు

ముఖ్సిరు-ముతఫ్ఫిషుడు

3దేవీలు 4బీవీలు తీన్మార్దల్లాకులు- ఏకైక పటేలుపోట్టేలు

రాబందులోస్తున్నాయ్ -మీ జకాతుకోడిపిల్లలను బద్రంజేసుకోండోయ్-

గండిదొండిపేటలలో వొజ్జబోజ్జ బండితులు-

Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تَخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

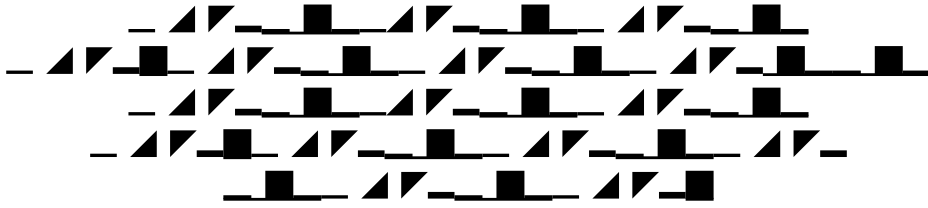
KhadijaKareemah// Folio.- 204 -

Al-Israa (17:35) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

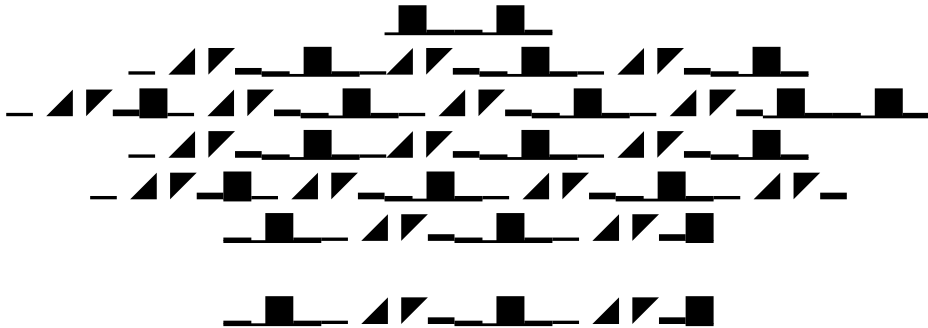
وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كِلْتُمْ وَزَنُوا بِالْقِسْطَاسِ الْمُسْتَقِيمِ ذَلِكَ
خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا

মেপে দেয়ার সময় পূর্ণ মাপে দেবে এবং সঠিক দাঁড়িপালায় ওজন
করবে। এটা উত্তম; এর পরিণাম শুভ। /// And give full measure
when you measure, and weigh with a balance that is straight.
That is good (advantageous) and better in the end./// और जब
नापकर दो तो, नाप पूरी रखो। और ठीक तराजू से तौलो, यही उत्तम और
परिणाम की दृष्टि से भी अधिक अच्छा है

మిథ్ ఆఫ్ నానాగడ్డి శాఖాపరం



ntp by jiddujaahilu with Technical help from
muhammad afroze



Ar-Rahmaan (55:9) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

তোমরা ন্যায্য ওজন কয়েম কর এবং ওজনে কম দিয়ো না।
/// And observe the weight with equity and do not make the
balance deficient./// न्याय के साथ ठीक-ठीक तौलो और तौल में
कमी न करो। -

Let AlQuraan Speak Series 4 revert9mislms..../by

KhadijaKareemah// Folio.- 205 -

